

Ibusuki 4月号

No. 64

Ibusuki City Public Relations Apr. 2011



広報いぶすき 平成23年4月号 No.64

編集発行

指宿市市長公室広報係

〒891-0497 鹿児島県指宿市十町2424番地
<http://www.city.ibusuki.lg.jp>
 ☎22111 (内線127) ✉info@city.ibusuki.lg.jp

主な記事

- P 2～P 3 平成23年度施政方針
- P 4～P 5 平成23年度予算
- P 6～P 7 機構改革・組織再編
- P 8～P 11 定期人事異動(係長級職以上)
- P 12～P 13 「指宿のたまて箱」運行開始
- P 14～P 17 市民講座・自主講座等の募集
- P 18 義援金と救援物資を募集
- P 22～P 23 保健事業計画
- P 24 知林ヶ島の砂州情報
- P 27～P 31 まちの話題
- P 32～P 37 情報掲示板
- 別冊 協働のまちづくり指針～概要版～

日曜・祝日当番医 (在宅時間 8時～18時)

【外科:青色 内科:緑色 外科・内科:赤色】
 ○かかりつけ医が不在のときは、当番医を利用してください。

項目 月日	医療機関名(診療科)	電話番号
4月3日(日)	【外科】国立病院機構指宿病院 【内科】外村クリニック(※)	☎222231 ☎243770
4月10日(日)	【外科】生駒外科医院 【内科】丸山クリニック(※)	☎223059 ☎350101
4月17日(日)	【外科】長野整形外科クリニック 【内科】指宿おおしげ内科(※)	☎233291 ☎230788
4月24日(日)	【外科】指宿脳神経外科 【内科】指宿温泉病院	☎271177 ☎253653
4月29日(金)	【外科】田畑クリニック(※) 【内科】福岡医院(※)	☎245131 ☎322022
5月1日(日)	【外科・内科】国立病院機構指宿病院	☎222231
5月3日(火)	【外科・内科】指宿鮫島病院	☎223079
5月4日(水)	【外科】今林整形外科病院 【内科】指宿浩然会病院(※)	☎222710 ☎223295
5月5日(木)	【外科】生駒外科医院 【内科】肥後病院(※)	☎223059 ☎224148

(※)印が付いている医療機関では、日曜・祝日の当番日に健康診査が受診できます(事前に申し込んでください)。

24時間体制で緊急時の当番医を紹介します。☎226868

日曜・祝日薬局 (開局時間 9時～18時)

項目 月日	薬局名	電話番号
4月3日(日)	指宿薬剤師会薬局	☎226343
4月10日(日)	チェリー調剤薬局	☎243705
4月17日(日)	しのはら薬局	☎352757
4月24日(日)	なのはな薬局 よし薬局	☎241111 ☎253678
4月29日(金)	南九州薬局指宿店	☎234689
5月1日(日)	指宿薬剤師会薬局	☎226343
5月3日(火)	三愛調剤薬局	☎244715
5月4日(水)	わたせ薬局	☎224739
5月5日(木)	チェリー調剤薬局	☎243705

長期休日当番歯科医 (診療時間 9時～12時)

※かかりつけ歯科医が不在のときは、当番歯科医を利用してください。
 ※通常の日曜・祝日は、かかりつけ歯科医もしくは県歯科医師会館
 口腔保健センター(☎099-223-0378)を利用してください。

項目 月日	歯科医療機関名	電話番号
5月3日(火)	ひばり歯科クリニック	☎276288
5月4日(水)	なかはら歯科医院	☎232920
5月5日(木)	伊地知歯科医院	☎245530

人のうごき

	3月1日現在	前月比
総人口	44,286人	(-16)
男	20,082人	(+4)
女	24,204人	(-20)
世帯数	19,131戸	(-37)

水道工事当番店

※水道工事に関する当番店です。下水やトイレの詰まり等は、なじみの工事店にお願いしてください。

指宿地域		
4月1日～3日	中川水道(有)	☎252706
4日～10日	㈱岩野建設	☎233302 (夜・休☎243538)
11日～17日	中村設備	☎223013
18日～24日	㈱山王水道工事店	☎243557
25日～5月1日	㈱和田水道	☎224522
5月2日	㈱西園組	☎252517
3日	中川水道(有)	☎252706
4日	㈱指宿徳永組	☎224091 (夜☎232190)
5日	㈱丸山水道	☎233131 (夜☎090-8911-3357)
山川地域		
4月	㈱福ヶ迫建設	☎341822
5月1日～15日	西設備	☎341176
開聞地域		
4月	永吉建設(株)	☎323181
5月	㈱丸新建設	☎322227

今月の税金は?

税の種類	期別
軽自動車税	全納
□座振替日	4月25日(月)
納付書での納期限	5月2日(月)

問い合わせ先
 税務課収納管理係
 ☎22111 (内線234)

今月の表紙

指 観光特急列車が運行開始 指宿駅で「たまて箱」開く

鹿児島中央駅～指宿駅に、初の観光特急列車「指宿のたまて箱」が運行を開始しました。3月11日に発生した東北地方太平洋沖地震の影響により、1日遅れの運行開始となりましたが、JR沿線や駅のホームでは、訪れた観光客へのおもてなしとして、市民や関係者らが出迎えや見送りに手を振りました。

携帯電話から市のホームページにアクセスできます。



「豊かな資源が織りなす 食と健康のまち」へ全力

豊留市長は、指宿市議会3月定例会で「指宿市が新しい時代に光輝く未来を創造するためには、地域の持つ素晴らしい資源や自然、文化などを最大限に生かしながら、市民と行政が互いに手を合わせ、邁進していくことが重要である。市政の重要項目として、1. 行財政改革 2. 信頼される市役所づくり 3. 地域経済の活性化 4. 医療（健康）・福祉・教育の充実 5. 市民との協働の推進 がある。これらを基軸に、市民の皆様や市職員の熱意や英知・行動力を結集し、議員各位のご指導を賜りながら、魅力あふれる指宿づくりに向けて全力を傾注する」と所信を表明しました。

● 市民福祉 ●

市民相互が支えあう地域福祉の推進

ふれあいデイサービス事業、食の自立支援事業、砂むし温泉入浴事業等の介護予防施策を積極的に推進します。高齢者の社会参加と生きがいづくり、健康づくりを推進していく観点から、高齢者健康づくり支援事業を新たに実施します。障害福祉サービスや地域生活支援事業、次世代育成事業を積極的に推進します。

健やかな生活への支援

「自分の健康は自分で守る」を基本に、医師会、歯科医師会をはじめ、関係機関と連携を密にしながら、母子保健事業、がん検診、健康づくり等の事業を推進します。新たに、新型インフルエンザに対する助成を全市民に行います。次代を担う子どもたちの感染予防のため、子宮頸がん等のワクチン接種を全額助成します。

生活環境の保全

指宿市地域女性団体連絡協議会と連携を図りながら、LOVEいぶすき（環境浄化微生物資材）による河川等の水質浄化や悪臭防止など、環境保全のための諸施策を進めます。山川尾下地区で辺地対策事業を活用し、長年の懸案事項であった安全で安心な飲用水供給施設の整備に努めます。

● 土木行政 ●

道路網の整備

広域農道南薩東部地区における鎮守山線と松ヶ窪尾下線の整備、国道226号の岩本交差点改良と指宿鹿見島インター線の整備により、市内各地へのアクセス向上に努めます。魚見校グラウンド線、宮久保線、小牧中通り線、利永尾下線、成川浜線、一里塚線等の改良舗装や、逆瀬川橋樑工事等に取り組み、生活道路の整備を進めます。

安全・安心なまちづくりの推進

川尻地区と細田西地区の急傾斜地崩壊危険区域の整備を単独事業で計画し、安全性を高めます。指宿港海岸の整備については官民一体となったさらなる要望活動等が求められていることから、引き続き、関係者の協力をいただきながら努力を重ねていきます。濁口雨水ポンプ場改築事業を含めた、総合的な浸水対策事業に取り組みます。送・配水管の新設・改良工事、制水弁の設置工事などを実施し、より安全で安定した給水の確保を図ります。

区画整理事業の推進

利便性に優れ、住みやすく魅力あふれる市街地の形成を目指し、湊地区、十町地区の土地区画整理事業を推進します。

● 産業振興 ●

安全な産地づくりの推進

「いぶすき農業支援センター」を拠点として、豊かな地域資源を生かした生産性の高い経営展開や、ブランド産品を中心とした多彩な農産物を安定的に供給できる産地づくりを目指します。各種補助事業を活用した施設や機械等の整備を進め、生産安定と品質向上を図り、産地づくりに努めます。海外まき網船の誘致や施設整備を推進し、かつお節製造業の振興に努めます。

雇用の創出

緊急雇用創出事業等を積極的に活用するとともに、指宿公共職業安定所等とも連携し、雇用の創出に取り組みます。

新幹線全線開業を契機とする振興

九州新幹線鹿児島ルート全線開業と、観光特急列車「指宿のたまご箱」の運行を観光振興の千載一遇の機会と捉え、利用促進キャンペーンの展開を図るとともに、広域的な観光地づくりを関係機関等と連携して推進します。各施設においては、「心のおもてなし」になお一層努力するとともに、「もう一度訪れたい指宿温泉」づくりを目指して、健全経営に努めながら、安全で快適な施設の維持管理を行います。

● 教育行政 ●

教育の基本方針

平成23年2月に策定した「指宿市教育振興基本計画」に基づき、学校・家庭・地域・行政等が連携・協力して、「地域の子どもは地域まるごとで育てる」という気風の確立に努めるとともに、新しい時代に対応した教育の推進に取り組みます。学校教育では、「確かな学力」「豊かな心」「健やかな体」の調和を重視し、生涯にわたって意欲的に自己表現を目指す「生きる力」の育成に努めます。

学校施設の整備

安全・安心で良好な学習の場を提供できるよう、耐震補強工事、校舎等の維持補修、グラウンドの整備を行うとともに、パソコンなどの教材教具の備品整備に努めます。北指宿中学校体育館の改築工事を行います。

社会教育の推進

市民講座等の充実を図り、各団体の活動を支援しながら、いつでも自由に学ぶことのできる生涯学習社会を目指します。地域ぐるみで学校の教育活動をボランティアにより支援する「学校応援団事業」を市内の全小・中学校に展開します。小惑星探査機「はやぶさ」帰還カプセルの展示を行うなど、時遊館COCOはしむれの魅力ある運営を展開します。

平成23年度当初予算の主な事業

利便性に優れた快適なまち

橋りょう長寿命化修繕計画策定費	1,112万円
市内循環バス運行対策事業費	1,214万円
道路新設改良事業費	4億9,913万円
社会資本整備総合交付金事業費	2億7,375万円
土地区画整理事業費	3億8,598万円
庁舎湯山線整備事業費	1億3,956万円
渡瀬通線整備事業費	6,001万円

みんなでつくる“人”と“環境”にやさしいまち

潟口雨水ポンプ場建設事業費*	1億6,497万円
(*公共下水道事業特別会計で計上)	
浄化槽設置整備事業費	6,411万円
防火水槽等整備事業費	2,440万円
消防分団ポンプ車両更新事業費	3,418万円
指宿消防署庁舎建設用地購入費	6,160万円
尾下地区水道整備事業費	3,500万円
ヤンバルトサカヤステ駆除費	260万円

資源と産業が結合し湯遊と暮らせるまち

活動火山周辺地域防災農対策事業費	1億3,878万円
畜産資金貸付事業費	2,602万円
九州新幹線鹿児島ルート全線開業対策事業費	7,658万円
緊急雇用創出事業臨時特例基金事業費	4,838万円
ふるさと雇用再生特別基金事業費	1,489万円
農業振興促進基金増額積立金	3,612万円
農産リサイクル畜産環境整備負担金	2,268万円

すべての人が健康で安心して生き生きと暮らせるまち

子ども手当費	8億7,141万円
保育所運営事業費	10億7,642万円
保育対策促進事業費	6,026万円
予防接種事業費	1億1,152万円
乳幼児医療費助成費	3,488万円
高齢者健康づくり支援事業費	54万円
指宿体育館トレーニング機器整備事業費	800万円
陸上競技場大規模（高機能化）改修事業費	4億1,092万円

郷土を愛し未来を拓くところ豊かな人材はぐくむまち

はやぶさ帰還カプセル展示事業費	330万円
小・中学校施設整備事業費	2,128万円
幼稚園就園奨励事業費	3,700万円

市民と行政が協働で創る活気あふれるまち

合併まちづくり基金積立金	2億1,075万円
提案公募型補助事業費	735万円
安全灯補助事業費	590万円

■平成22年度繰越事業

【きめ細かな交付金事業】 総額2億9,455万円

スポーツ施設整備事業	4,719万円
河川整備事業	2,300万円
道路維持整備事業	2,200万円
小学校施設整備事業	1,939万円
排水路整備事業	1,500万円
農業施設整備事業	1,090万円

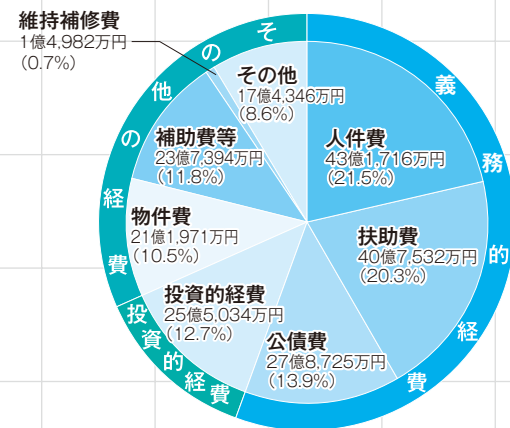
【住民生活に光をそそぐ交付金事業】 総額4,846万円

消費生活相談員事業	146万円
図書館整備事業	4,700万円

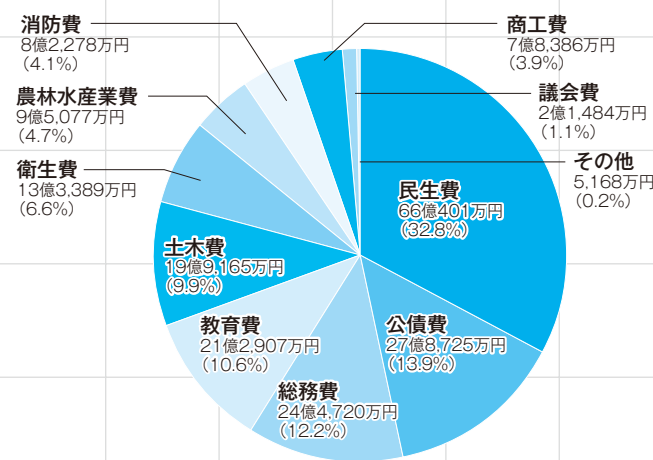
【安全・安心な学校づくり交付金、公立学校施設整備費負担金事業】 総額5億8,061万円

小中学校校舎等耐震補強事業	8,223万円
北指宿中学校体育館建設事業	4億9,838万円

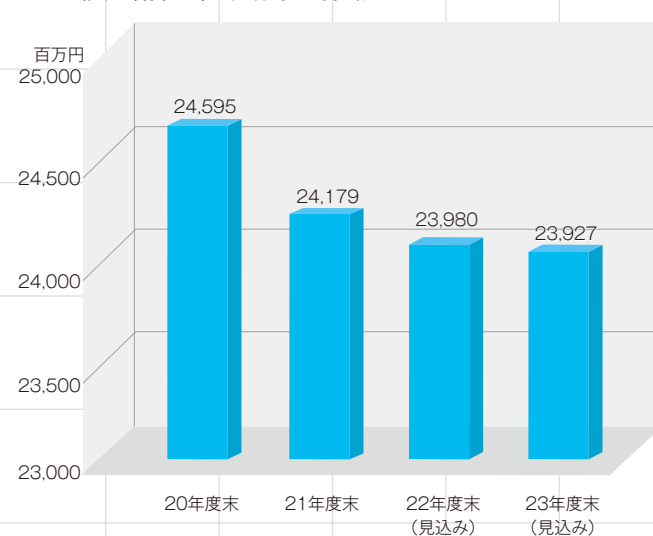
■歳出（性質別）



■歳出（目的別）



■起債（借金）残高の推移



平成23年度一般会計

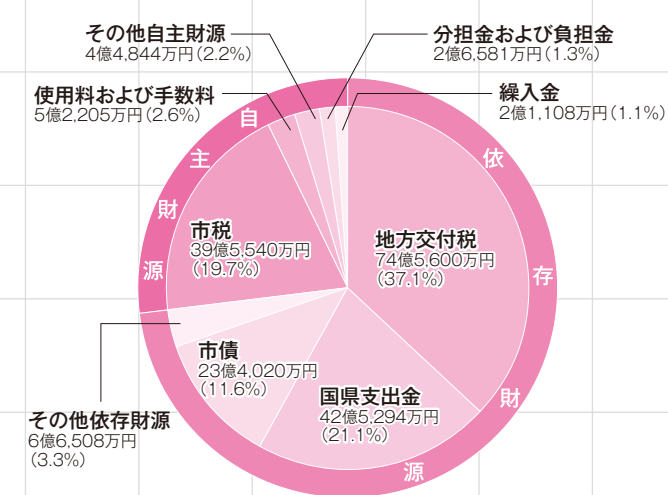
魅力溢れる指宿づくり

201億1,700万円

「豊かな資源が織りなす 食と健康のまち」へ全力

市の平成23年度当初予算が決まりましたので、その概要をお知らせします。

■歳入



本年度の予算は、一般会計が201億1,700万円となっています。また、特別会計が130億3,951万円、企業会計が11億1,960万円、総額342億7,611万円となっています。

そのほか、平成22年度3月補正予算において、「きめ細かな交付金事業」を2億9,455万円、「住民生活に光をそそぐ交付金事業」を4,846万円、「安全・安心な学校づくり交付金、公立学校施設整備費負担金事業」を5億8,061万円計上し、繰越事業として実施することにしています。

当初予算の内訳、主な事業は次のとおりです。

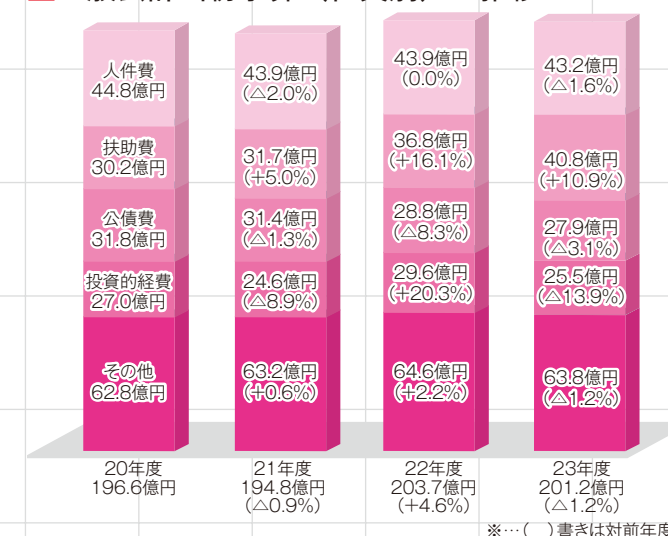
■特別会計

国民健康保険	73億5,736万円
後期高齢者医療	5億6,977万円
介護保険	38億8,715万円
温泉配給事業	4,133万円
唐船峡そうめん流し事業	2億2,537万円
公共下水道事業	9億5,853万円

■企業会計

水道事業	収益的収入	7億7,266万円
	収益的支出	6億9,124万円
	資本的収入	55万円
	資本的支出	4億2,836万円

■一般会計当初予算（性質別）の推移



用語説明

【一般会計と特別会計】 地方公共団体の会計には、一般会計と特別会計があります。一般会計は、基本的、全般的な経費を管理する会計です。特別会計は、特定の事業を行うために、特定の歳入、歳出を一般会計と区分して管理するための会計です。

【歳入】 地方公共団体が、その仕事を行うために必要な経費を賄うもの（収入）の収入を歳入といいますが、その収入を歳入といいますが、市税、住民の皆さんに納めてもらう税金です（市民税、固定資産税、市たばこ税、軽自動車税など）。

【地方交付税】 市町村の財政力に応じて国から交付されるお金で、普通交付税と特別交付税があります。団体間の財政力の不均衡をなくし、一定の行政サービスが行えるよう、国税（所得税、法人税、酒税、消費税およびたばこ税）として納められた財源のうち、一定割合の額を地方公共団体に配分するものです。

【市債】 市の借入金で償還が2年以上にわたるものです。公共施設建設のように一時的に多額の経費を必要とする、かつ長期間にわたって利用できるもの、財源に充てられます。

【国庫支出金】 市町村が行う特定の事業に対して国から交付されるお金で、国庫負担金、国庫補助金、国庫委託金の3つに分類されます。

【県支出金】 市町村が行う事業に対して県から交付されるお金で、通常は使途が特定されます。

【繰入金】 積立金（基金）の取り崩しや他の会計から繰り入れたお金です。

【性質別歳出】 地方公共団体の経費を性質別に分類するもので、義務的経費、投資的経費、その他の経費に区分されます。義務的経費は、人件費や扶助費、公債費で、支出が義務付けられている経費です。投資的経費は、道路や公共施設の建設といった行政水準の向上にかかる経費で、普通建設事業費、災害復旧事業費などから構成されます。その他の経費は、物件費、補助費等、維持補修費、積立金などのその他のものです。

【人件費】 報酬や給与などです。

【扶助費】 社会保障制度の一環として、高齢者、児童、心身障害者などに行う支援のための経費です。

【物件費】 賃金や旅費、交際費、需用費など、消費的性質を持つ経費です。

【補助費等】 市からの団体などに対して、行政上の目的で支払う経費です。報償費（講師謝金等）、役員費（除料等）、負担金、補助金および交付金（助成金等）などが該当します。

【維持補修費】 道路や公共施設などを維持するために必要な経費です。

【普通建設事業費】 道路や公共施設などの新増設に必要な経費です。

【災害復旧事業費】 災害で被災したものを復旧するための経費です。

【公債費】 市の借金などを償還するための経費です。

【積立金】 財政運営を計画的にするため、財源変動に備えて積み立てる経費です。

【目的別歳出】 地方公共団体が行う事業を目的別に分類するもので、行政サービスの水準や行政上の特色などを知らることが出来ます。

【民生費】 障害者や高齢者に対する福祉、子育て支援などの経費です。

【公債費】 事業を行うために借りたお金（市債）の元金・利息や一時借入金（市債）を支払う経費です。

【総務費】 行政全般の事務などに関する経費です。

【教育費】 学校教育や生涯学習の充実、文化、スポーツ振興などの経費です。

【土木費】 道路や河川、施設など、社会資本整備のための経費です。

【農林水産業費】 農林水産業振興の支援や生産基盤整備等の経費です。

【衛生費】 環境保全、疾病予防、健康増進などの経費です。

【消防費】 消防活動の充実のための経費です。

【商工費】 商工業や観光の振興のための経費です。

【議会費】 議会運営の経費です。

【その他】 他の支出科目に含まれない経費をまとめた諸支出金や、予算編成で予備費などが出支に含められるための予備費などが含まれます。



本市の財政状況は、市税収入の落ち込みや地方交付税等の減少、扶助費の増加等により、今後ますます厳しくなることが予測されます。

一方、既存の行政サービスの維持・向上はもとより、第一次総合振興計画の実現に向けた積極的な取り組みや、本市の基幹産業である農業振興、安全で安心な市民生活への対応等、行政の果たすべき役割はこれまで以上に大きいものがあります。

このような状況に適切に対応するため、平成23年度の組織機構について、次のとおり見直しました。

■市政の確実な発展への取り組み
市長公室の設置
 平成24年度から27年度までを期間とする第一次総合振興計画・後期

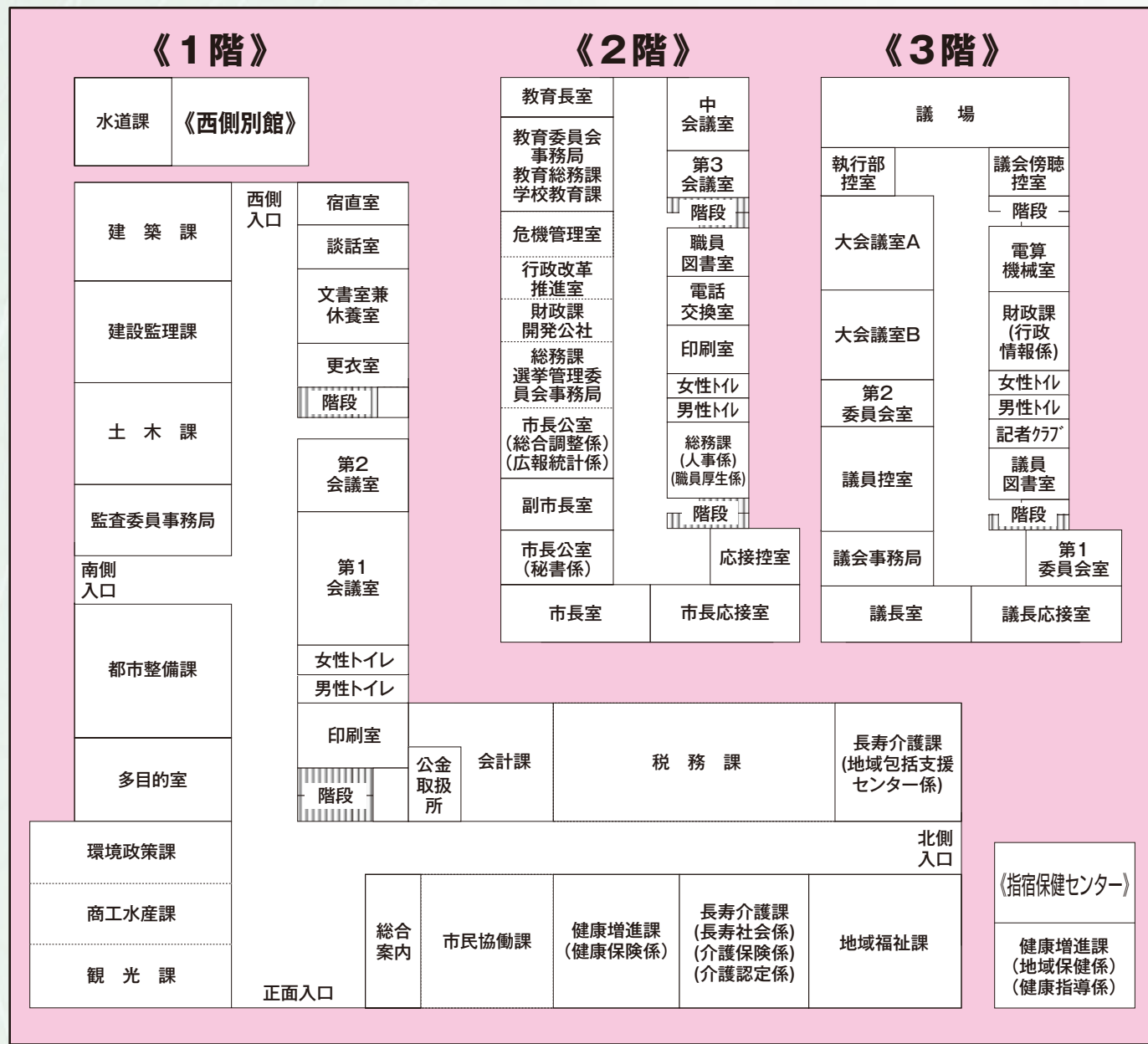
基本計画の策定およびマニフェストの推進を図るため、総務部内に「市長公室」を設置しました。

■安全で安心な市民生活への取り組み
危機管理室の設置
 3月に発生した東北地方太平洋沖地震、また、オーストラリアの豪雨災害など、国内外で大きな災害が発生しています。また、県内でも昨年の奄美豪雨や、新燃岳の噴火活動などが起こっています。

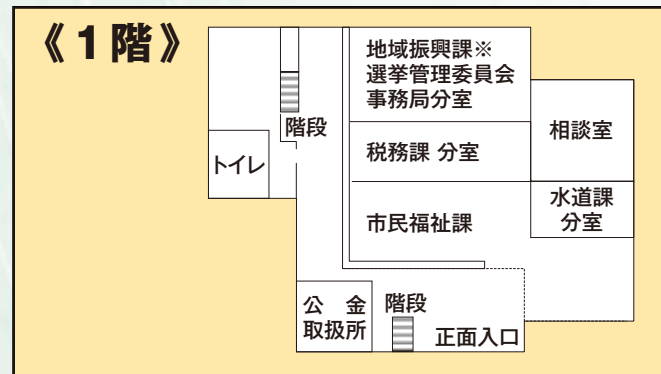
市民の生命と財産を守るためには、災害への予防強化や災害弱者の救済確保策の対応等、危機管理対策が急がれることから、総務部内に「危機管理室」を設置しました。

■農業振興への取り組み
いぶすき農業支援センターの機能向上
 本市は、安心できる質の高い農水産物を供給する南の「食料供給基地」の実現を目指しています。昨年5月、農業者の利便性の向上を図ることを目的に設置した「いぶすき農業支援センター」のさらなる機能充実を図るため、農政課を再編し「農村振興係」と「食のPR係」を設置するほか、産業振興部内に「耕地林務課」を設置しました。

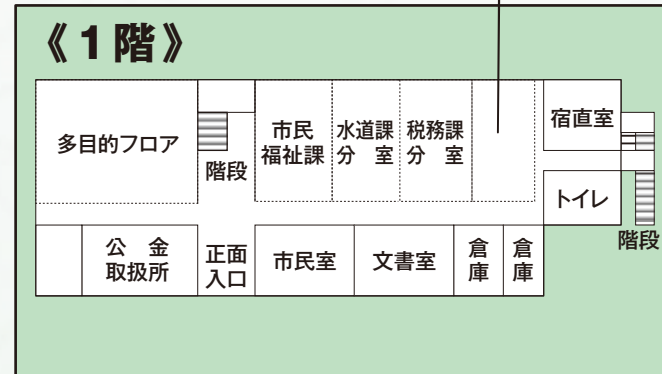
○指宿庁舎の配置



○山川庁舎の配置

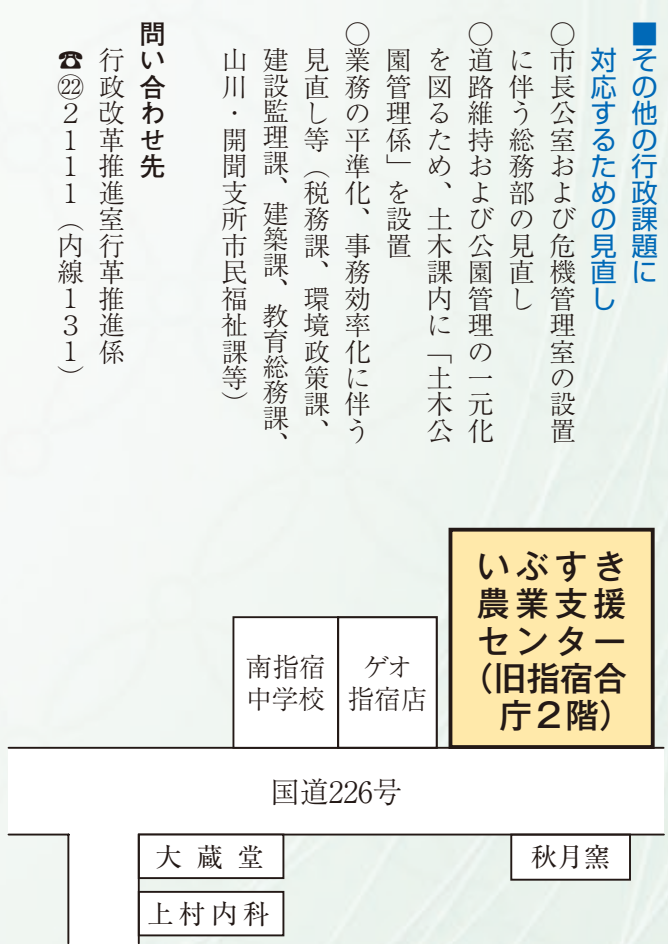
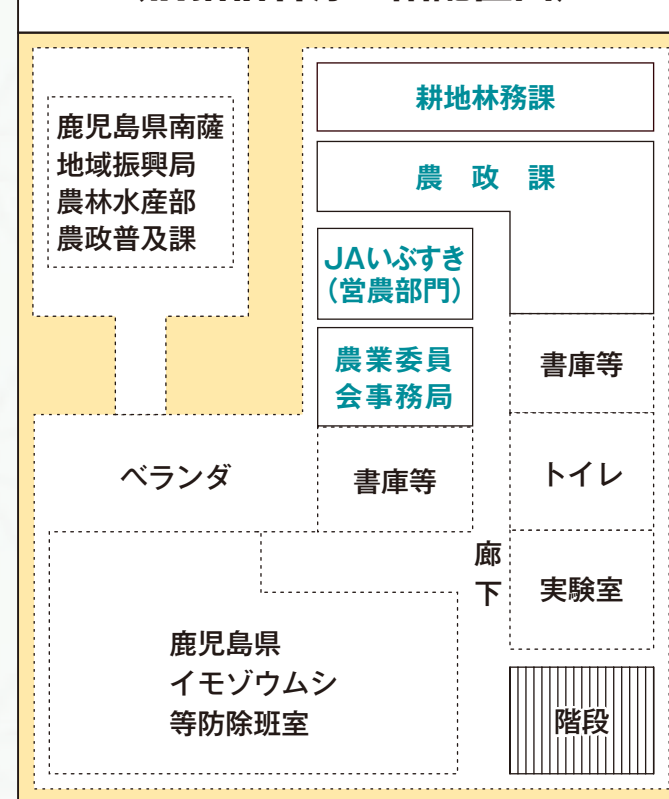


○開間庁舎の配置



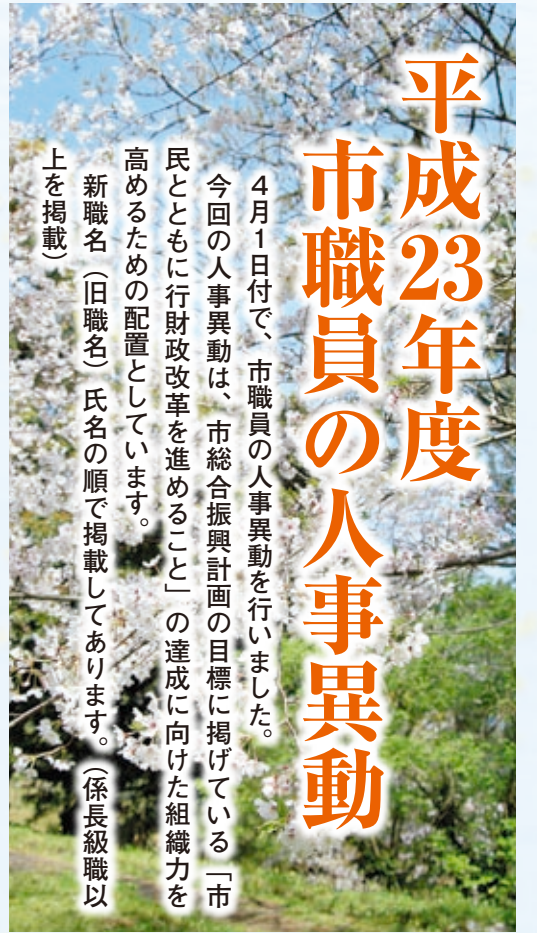
※山川・開間支所地域振興課では、農林水産業に関する簡易な相談や届出書類の受理申請も行っています。

いぶすき農業支援センターの配置 (旧指宿合庁2階配置図)



■その他の行政課題に対応するための見直し
 ○市長公室および危機管理室の設置に伴う総務部の見直し
 ○道路維持および公園管理の一元化を図るため、土木課内に「土木公園管理係」を設置
 ○業務の平準化、事務効率化に伴う見直し等(税務課、環境政策課、建設監理課、建築課、教育総務課、山川・開間支所市民福祉課等)

問い合わせ先
 行政改革推進室行革推進係
 ☎2111 (内線131)



4月1日付で、市職員の人事異動を行いました。今回の人事異動は、市総合振興計画の目標に掲げている「市民とともに行政改革を進めること」の達成に向けた組織力を高めるための配置とされています。
新職名(旧職名)氏名の順で掲載してあります。(係長級職以上を掲載)

部長級職

課長級職

総務部参与

(地域福祉課長)

久保 憲一郎

総務部

参事「人事管理担当」

(人事秘書課長)

満石 知

市民生活部長

中間 竜郎

市長公室長

(企画課長)

下吉 龍一

健康福祉部長

(行政改革推進室長)

総務課長

(財政課長)

邊見 重英

建設部長

建設部長

総務課参事「指宿広域市町村圏組合派遣」

(財政課主幹兼契約監視係長)

牟田 浩一

山川支所長

(総務課長)

危機管理室長

(山川支所地域振興課長)

大浦 誠

開聞支所長

(開聞支所地域振興課長)

税務課山川分室税務担当主幹

(水道課管理係長)

今村 繁生

危機管理室主幹兼危機管理係長

(長寿介護課主幹兼介護保険係長)

行政改革推進室主幹兼行政推進係長

(行政改革推進室行政評価係長)

行政改革推進室主幹兼行政評価係長

(長寿介護課地域包括支援センター係長)

税務課開聞分室税務担当主幹

(開聞支所地域振興課総務担当主幹)

健康福祉部

財政課主幹兼財産契約係長

長寿介護課主幹兼介護保険係長

(開聞支所地域振興課主幹兼総務係長)

市民生活部

財政課主幹兼行政情報係長

長寿介護課主幹兼地域包括支援センター係長

(人事秘書課人事係参事補「指宿広域市町村圏組合派遣」)

健康増進課主幹兼地域保健係長

市民生活部

税務課収納管理担当主幹

(税務課主幹兼山川分室税務係長)

長寿介護課地域包括支援センター担当主幹

(税務課市民税係長)

(開聞支所市民福祉課主幹兼保健センター係長)

税務課主幹兼保険係長

健康増進課主幹兼地域保健係長

(税務課保険係長)

地域福祉課主幹兼児童母子福祉係長

税務課主幹兼山川分室税務係長

(地域福祉課主幹兼障害福祉係長)

(市民スポーツ課体育施設係長)

健康増進課主幹兼健康指導係長

(健康増進課健康指導係長)

健康増進課主幹兼健康指導係長

(健康増進課健康指導係長)

行政改革推進室長

(財政課主幹兼財産活用係長)

有留 茂人

財政課長

(財政課主幹兼財政係長)

中村 孝

市民生活部

市民協働課長

(市民協働課主幹兼戸籍係長)

長山 君代

地域福祉課長

(市民協働課長)

上村 公徳

健康増進課長

(健康増進課主幹兼地域保健係長)

上川路 正和

産業振興部

農政課長

(都市整備課主幹兼都市整備係長)

宮崎 英世

耕地林務課長

(農政課農地整備監)

内箇 正英

観光課観光振興監

(観光課主幹兼観光企画係長)

中村 俊治

建設部

建設監理課長

(建設監理課主幹兼建設監理係長)

澤山 重蔵

農政課食のPR担当主幹

(農業委員会事務局振興係参事補)

前原 寿

耕地林務課主幹兼林務管理係長(市民協働課主幹兼市民年金係長)

大久保 成人

耕地林務課林務管理担当主幹

(環境政策課主幹兼施設管理係長)

川畑 正人

耕地林務課主幹兼耕地係長

(農政課主幹兼耕地林務係長)

堀 保秀

耕地林務課耕地担当主幹

(農政課耕地林務担当主幹)

川畑 光弘

観光課主幹兼観光企画係長

(行政改革推進室総合調整係長)

山元 成之

教育委員会

市民スポーツ課長

(地域福祉課主幹兼援護係長)

下敷領 達郎

行政委員会等

水道課参事

(水道課主幹兼工務係長)

永吉 道博

主幹級職

総務部

市長公室主幹兼秘書係長

(人事秘書課主幹兼秘書係長)

川路 潔

市長公室主幹兼広報統計係長

(税務課主幹兼収納管理係長)

浜島 勝義

市長公室主幹兼総合調整係長

(社会教育課文化係長)

中摩 浩太郎

市長公室総合調整担当主幹

(税務課主幹兼滞納整理係長)

鶴本 八郎

市長公室総合調整担当主幹

(企画課広報統計係長)

大迫 格史

総務課主幹兼職員厚生係長

(人事秘書課職員厚生係長)

下吉 和代

危機管理室主幹兼安全安心対策係長

(総務課主幹兼消防交通係長)

森 和美

建設部

建設監理課主幹兼用地監理係長

(建設監理課用地監理係長)

濱崎 幸弘

建設監理課主幹兼地籍調査係長

(社会教育課開聞分室教育行政係長)

田淵 精幸

都市整備課主幹兼下水道整備係長

(都市整備課下水道整備係長)

石坂 和昭

建築課主幹兼建築係長

(建築課住宅建築係長)

岩下 保夫

建築課建築担当主幹

(教育総務課教育政策係長)

大久保 寛

建築課主幹兼施設管理係長

(建設監理課主幹兼施設収納係長)

前箇 千秋

山川支所

地域振興課総務担当主幹

(商工水産課主幹兼水産係長)

西元 志農夫

地域振興課総務担当主幹

(土木課土木維持担当主幹)

林 道夫

市民福祉課主幹兼市民生活係長

(税務課固定資産税家屋係長)

東 幸太郎

市民福祉課主幹兼健康福祉係長

(山川支所市民福祉課主幹兼保険給付係長)

小荒田 道治





開聞支所

地域振興課主幹兼総務係長
(税務課主幹兼開聞分室税務係長)
今福 重孝
市民福祉課主幹兼健康福祉係長
(開聞支所市民福祉課主幹兼保険給付係長)
上玉利 恵美子
唐船峡そうめん流し主幹兼事業係長
(地域福祉課主幹兼児童母子福祉係長)
川畑 徳廣

教育委員会
社会教育課主幹兼文化係長
(開聞支所市民福祉課主幹兼福祉係長)
福ヶ迫 忠



産業振興部

農政課農村振興係長
(農政課農政係長)
富永 敏尚

農政課食のPR係長
(健康増進課健康保険係主査)
湯ノ口 さとみ

農政課営農振興係主査
(農政課営農振興係主査)
松山 孝雄

農政課畜産係主査
(農政課畜産係主査)
下尾 泉

商工水産課水産係主査
(教育総務課教育総務係長)
紺屋 聖一

商工水産課水産係主査
(商工水産課水産係主査)
宮崎 勝広

観光課開聞分室施設管理係長
(観光課観光企画係主査)
村元 重夫

建設部
建設監理課建設監理係長
(土木課土木建設係主査)
西田 栄一

土木課土木公園管理係長
(土木課土木建設係主査)
田之上 辰浩

土木課土木公園管理係主査
(観光課観光交流係主査「指宿温泉まちづくり公社派遣」)
森川 浩

市民スポーツ課主幹兼スポーツ振興係長
(観光課主幹兼開聞分室施設管理係長)
今村 将吾

学校給食センター主幹兼山川学校給食センター管理係長
(学校給食センター山川学校給食センター管理係長)
東 ふき子

行政委員会等
会計課主幹兼出納係長
(会計課出納係長)
武 松代

農業委員会事務局主幹兼振興係長
(山川支所地域振興課総務担当主幹)
林 満広

農業委員会事務局振興担当主幹
(開聞支所唐船峡そうめん流し主幹兼事業係長)
今村 孝光

水道課管理担当主幹
(水道課主幹兼山川分室水道係長)
向吉 一弘

水道課業務担当主幹
(農業委員会事務局農地担当主幹)
西 智志

水道課主幹兼山川分室水道係長
(山川支所市民福祉課市民生活係長)
奈良 重俊

都市整備課都市整備係長
(都市整備課都市整備係主査)
山崎 一磨

建築課建築係主査
(建築課住宅建築係主査)
山田 昭浩

山川支所
市民福祉課健康福祉係主査
(山川支所市民福祉課福祉係主査)
久保 信子

市民福祉課健康福祉係主査
(水道課管理係主査)
西村 昭夫

開聞支所
市民福祉課健康福祉係主査
(開聞支所市民福祉課福祉係主査)
新村 久美子

唐船峡そうめん流し事業係主査
(水道課山川分室水道係主査)
中野 政一

教育委員会
教育総務課教育総務係長
(税務課固定資産税土地係長)
有馬 芳文

社会教育課文化係主査
(市民協働課パートナーシップ推進係主査)
迫田 優子

市民スポーツ課体育施設係長
(税務課収納管理係主査)
川口 悦朗

係長級職

総務部

総務課主幹兼「指宿広域市町村圏組合派遣」
(建設監理課用地監理係主査)
西村 里志

総務課人事係長
(人事秘書課人事係主査)
木下 英城

危機管理室危機管理係主査
(総務課消防交通係主査)
中島 裕一

財政課財政係長
(企画課行政情報係長)
上芝原 修

市民生活部
市民協働課パートナーシップ推進係長
(人事秘書課人事係長)
鴨崎 一郎

市民協働課戸籍係長
(企画課企画係長)
坂元 一博

市民協働課市民年金係長
(市民協働課市民年金係主査)
川畑 藤美

市民協働課市民年金係主査
(人事秘書課職員厚生係主査)
安留 和信

税務課収納管理係長
(税務課収納管理係主査)
谷口 澄子

市民スポーツ課開聞分室スポーツ施設係長
(建設監理課地籍調査係長)
片野田 清司

山川幼稚園教諭兼教育総務課教育総務係主査
(山川幼稚園教諭)
林元 真由子

行政委員会等
議事事務局調査管理係長
(市民協働課パートナーシップ推進係長)
鮎川 富男

農業委員会事務局農地係主査
(水道課業務係主査)
石口 三男

農業委員会事務局農地係主査
(学校教育課学務係主査)
西元 真由美

監査委員事務局監査係主査
(農政課農政係主査)
東中川 睦子

水道課管理係長
(水道課管理係主査)
出島 雅彦

水道課業務係長
(建設監理課建設監理係主査)
永岡 法久

水道課工務係長
(水道課工務係主査)
中村 修一

税務課収納管理係主査
(税務課滞納整理係主査)
七夕 勝彦

税務課固定資産税土地係長
(総務課消防交通係主査)
竹山 修一

税務課固定資産税家屋係長
(山川支所地域振興課総務係主査)
寺田 昭宏

環境政策課生活衛生係主査
(環境政策課施設管理係主査)
田之畑 武士

環境政策課生活衛生係清掃センター長
(環境政策課施設管理係清掃作業員)
大重 輝岳

健康福祉部
長寿介護課地域包括支援センター係主査
(長寿介護課地域包括支援センター係主査)
増永 智美

地域福祉課障害福祉係長
(総務課消防交通係主査)
内村 喜代志

地域福祉課援護係長
(地域福祉課援護係主査)
廣森 政宏

健康増進課地域保健係主査
(市民協働課市民年金係主査)
上堀内 洋子



駅構内の観光案内所がリニューアル

指宿駅構内の観光案内所がリニューアルオープンしました。案内所では、観光客に本市の魅力あるさまざまな情報を発信します。



駅構内売店が新装オープン



指宿駅構内の売店が、市観光協会の直営店「ふるさとショップ」としてオープン。観光客に指宿の特産品を販売します。

指商生が校門前に歓迎看板を設置

指宿商業高校の美術部の生徒が、同校正門前にイラストを描いた歓迎看板を設置しました。列車の車窓から眺められます。



1台だけのいぶたまタクシー運行



観光特急列車「いぶたま」到着時に、1台だけ運行するタクシー。運よく乗車できると、記念に竜宮神社のお札をプレゼント。

「おもてなし」いろいろ

市内の各種団体などでは、新幹線開業と「いぶたま」運行に合わせて、独自の取り組みを行っています。催しを企画したり、施設の整備を行ったりと、内容はそれぞれ異なりますが、訪れた観光客を「おもてなしの心」で迎えたいという思いは同じです。

「玉手箱」をイメージした郷土料理



市内のホテルや旅館が、「玉手箱」をイメージした独自の郷土料理を発表。自慢の料理が並ぶそこは、まるで竜宮城での宴席。

絆プロジェクト第2弾「スタンプラリー」

58の協賛施設の中から1～4個のスタンプを集めて応募すると、指宿や姉妹都市・人吉のペア宿泊券が当たるチャンス。



昔懐かしいボンネットバスで周遊



昭和37年製造の車体に、南国をイメージした色鮮やかなイラストが描かれた車。西大山駅を起点にしたのんびり周遊はいかが。

東北の大震災でイベントを中止

九州新幹線鹿児島ルート全線開業と観光特急列車「指宿のたまて箱」運行を翌日に控えた3月11日の14時46分ごろ、三陸沖を震源とする「東北地方太平洋沖地震」が発生しました。マグニチュード9.0という国内観測史上最大となったこの地震は、高さ10mを超える津波を発生させ、宮城県を中心に甚大な被害をもたらしました。

この地震により、国内の太平洋側全域には、津波警報等が発令され、日本中が緊張に包まれました。

JRや県では、新幹線全線開業のセレモニーやイベントを中止。本市においても、いぶたま歓迎イベント「こらたまらん！いぶすきおもてなしフェア」をすべて中止としました。(18ページに関連記事)



3月12日、鹿児島県民の永年の悲願だった九州新幹線鹿児島ルートが全線開業。また、鹿児島から本市へ指宿枕崎線初の観光特急列車「指宿のたまて箱（愛称：いぶたま）」が運行されました。「いぶたま」は新幹線開業に併せて運行の予定でしたが、東北地方太平洋沖地震による津波の心配から、翌13日に第1便が運行されました。



駅前では特産品が並ぶ



列車上部から噴き出す玉手箱の煙に見立てた霧



到着した観光客にキンギョソウのプレゼント



ホームで手を振って出迎えと見送り



駅前に設置されたベル



駅前の様子

【山川・徳光校区公民館】(山川文化ホール内) 問い合わせ先 ☎⑤2766 月～金曜日

17	ふるさとの味「料理」	30	第2・4水曜日	19:30～21:30	郷土の食材を使い、料理のレパートリーを増やしましょう。
18	社交ダンス	30	第2・4月曜日	13:30～15:30	一緒に楽しくステップを踏みませんか。
19	基本の茶道	15	第2火曜日	10:00～12:00	基本から楽しく癒やしの茶道を学びます。
20	リラックス「ヨガ」	15	月1回水曜日2回土曜日	19:00～21:00	気持ちよく体を動かしませんか。
21	よせ植え「ガーデニング」	20	第3土曜日	14:00～16:00	プランターに四季の植物を植えます。

【大成・利永校区公民館】(山川図書館内) 問い合わせ先 ☎④2029または☎⑤2766 火～金曜日

22	指宿のルーツをさぐる歴史講座	20	第2・4木曜日	19:30～21:30	指宿の歴史をひもとき、地域おこしの視点を学びます。
23	女性の歩みを学ぶ指宿講座	20	第1・3木曜日	19:30～21:30	地域の女性がどのように生きてきたかをサロン風に学びます。
24	パソコン「ワード編」	13	5～6月の水曜日	19:30～21:30	パソコン「ワード」の基礎を学びます。
25	パソコン「エクセル編」	13	6～7月の水曜日	19:30～21:30	パソコン「エクセル」の基礎を学びます。
26	楽しくできる手芸	15	第2・4木曜日	19:00～21:00	ブローチや季節に合わせた飾り物など、手軽な小物を創作します。

【開聞校区公民館】(開聞総合体育館内) 問い合わせ先 ☎②3113 月～金曜日

27	パッチワーク	20	第2・4火曜日	20:00～22:00	布を組み合わせ、色彩よく作製していきます。
28	絵画	20	第1・3木曜日	19:00～21:00	油絵、水彩画のどちらでも学べます。
29	書道	15	8～9月の火曜日	10:00～12:00	書道の基本を学びます。
30	アメリカンフラワー	15	第2・4金曜日	19:30～21:30	細針金を使って形を作り、溶液につけて作製します。
31	かいもん歴史講座	20	第2・4金曜日	10:00～12:00	史跡めぐりや昔話等を通して、郷土を見つめ直します。

【川尻校区公民館】(川尻ふれあい交流館内) ※申し込み・問い合わせ先は開聞校区公民館へ

32	ガーデニング	20	第3土曜日	10:00～12:00	植物の種類、根付け方法などバランス感覚を学びます。
33	おふくろの味「料理」	15	第2・4水曜日	14:00～16:00	四季の味、おふくろの味の料理を作りませんか。
34	太極拳	20	第2・4土曜日	19:30～21:30	腹式呼吸を取り入れた健康太極拳です。

【愉徒里館】 ※申し込み・問い合わせ先は開聞校区公民館へ

35	陶芸	20	第1・3土曜日	19:30～21:30	オリジナルの作品づくりを基礎から学びます。
----	----	----	---------	-------------	-----------------------

【工房まるたんぼう】 ※申し込み・問い合わせ先は開聞校区公民館へ

36	木工	15	第2・4土曜日	10:00～12:00	廃材を利用して小物から作ります。
----	----	----	---------	-------------	------------------



- 対象 一般成人 ※初心者または初級(1～3年)程度の人
- 受講料 1講座1,500円 ※別に教材費が必要な講座があります。
- 開講数 各講座「9回」実施します。
- 開講月 5～2月 ※6月から始まる講座もあります。
- 申込方法 申込書(中央公民館、指宿地域の校区公民館、時遊館C O C C Oはしむれ、山川文化ホール、開聞総合体育館に設置)に必要事項を記入の上、受講料を添えて申し込んでください。定員になり次第、締め切ります。
- 申込期間 4月5日(火)～22日(金)
※詳細については、各講座の問い合わせ先に尋ねてください。
※パソコン関係講座(6、11、15、24、25)は、重複して受講できません。

ふれあいと

「まなび」ではぐくむ地域のきずな

生涯学習の受講生を募集

平成23年度の市民講座や各種講座の受講生を募集しています。学び合い、ふれあいの場が広がるさまざまな講座が開かれます。



【市民講座】

趣味や教養など多彩な講座を開講します。
「まなび」を深め、彩りある豊かな人生を送りませんか?

【中央公民館】 問い合わせ先 ☎④4569または☎②2111 (内線660) 月～金曜日

番号	講座名	定員	開催日	時間	内容
1	ヘルシーお洒落膳「料理」	30	第3金曜日	10:00～12:00	地場産材料を使い、ヘルシーで美味しい料理を作ります。
2	英会話	20	第2・4木曜日	10:00～12:00	簡単な日常会話から始めます。
3	ルンルン「フラダンス」	20	第2・4木曜日	19:30～21:30	基本から学びます。
4	太極拳	25	第2・4火曜日	14:00～16:00	太極拳で健康生活を始めませんか。
5	心の健康「音楽」	40	第3木曜日	10:00～12:00	誰でも知っている歌を楽しく歌いましょう。
6	初めてのパソコン「ワード」	15	10～11月の土曜日	10:00～12:00	文書作成の基本を学びます。※パソコンは原則持参
7	ふるさとのお菓子づくり	20	第1・3土曜日	10:00～12:00	昔ながらの懐かしい郷土のお菓子を作りましょう。
8	初めての「韓国語」	20	9～11月の水曜日	13:00～15:00	簡単な日常会話から学びます。
9	トール・ペイント	15	第2・4木曜日	10:00～12:00	アクリル絵の具を使い、塗り絵感覚で作品を作ります。

【指宿校区公民館】 問い合わせ先 ☎⑤4858 火・水・金・土曜日

10	初めての「絵手紙」	15	第3金曜日	14:00～16:00	絵手紙の考え方や基本的な描き方を学びます。
----	-----------	----	-------	-------------	-----------------------

【魚見校区公民館】 問い合わせ先 ☎⑤5957 火・水・金・土曜日

11	初心者パソコン教室	15	7～8月の火曜日	10:00～12:00	簡単な文書を作成します。※パソコンは原則持参
----	-----------	----	----------	-------------	------------------------

【柳田校区公民館】 問い合わせ先 ☎④4166 火・水・金・土曜日

12	薩摩狂句	20	第2・4木曜日	14:00～16:00	鹿児島弁を楽しみましょう。
----	------	----	---------	-------------	---------------

【丹波校区公民館】 問い合わせ先 ☎⑤5889 火・水・金・土曜日

13	書道	20	第1・3金曜日	10:00～12:00	楷・行・草書等の「書」の基本を丁寧に学びます。
----	----	----	---------	-------------	-------------------------

【今和泉校区公民館】 問い合わせ先 ☎⑤4859 火・水・金・土曜日

14	プリザーブド・フラワー	15	第2・4火曜日	19:30～21:30	プリザーブド・フラワーをアレンジします。
----	-------------	----	---------	-------------	----------------------

【池田校区公民館】 問い合わせ先 ☎⑤2824 火・水・金・土曜日

15	パソコン入門	15	5～6月の火曜日	19:00～21:00	基本操作を学びます。※パソコンは原則持参
----	--------	----	----------	-------------	----------------------

【時遊館C O C C Oはしむれ】 問い合わせ先 ☎③5100 月～金曜日

16	ヨーガ	25	第2・3火曜日	18:30～20:30	健康を意識してヨーガに親しみましょう。
----	-----	----	---------	-------------	---------------------

【寿大学】

“寿”で大志を抱き学んだら、老いは吹き飛び若さ舞い込む

- 対象 60歳以上
 - 一般教養講座 「専門講座」と併行して必ず受講してください。(無料)
 - 専門講座 5つの分野の講座を受講し、学習を深めます。
 - 受講料 専門講座1講座につき1,500円 ※教材費が別に必要な講座があります。
 - 開始月 5月下旬～
 - 申込方法 申込書(中央公民館、指宿地域の校区公民館、時遊館C O C C Oはしむれ、山川文化ホール、開聞総合体育館に設置)に必要な事項を記入の上、受講料を添えて申し込んでください。定員になり次第、締め切ります。
 - 申込期間 4月5日(火)～22日(金)
 - 開講式 申し込み時に案内します(今年から別途通知は行いません)。
- 問い合わせ先
中央公民館 ☎④4569または☎②2111(内線660)月～金曜日



講座名	定員	会場	時間	開催	備考
一般教養講座	-			5回	各界講師による講演
専門講座	30	中央公民館	10:00～12:00	8回(木)	教材費が必要
				7回(水)	教材費が必要
				8回(水)	健康体操やレクリエーションなど
	8回(木)	唱歌、童謡。教材費が必要			
	8回(月)	教材費が必要			
	40	指宿老人福祉センター			

【その他講座・学級】

校区公民館講座(無料)

それぞれの地域課題に応じた講座を年3回開講します。詳しくは、各校区公民館だよりでお知らせします。

ひとづくり講座(無料)

市内のどこでも、10人以上の受講生が集まれば開催できます。講師は、その企画に適した人を派遣します。

申し込み・問い合わせ先

社会教育課社会教育係(時遊館C O C C Oはしむれ内)
☎③5100



学びのふるさと講座(無料)

鹿児島国際大学と連携した専門講座(中級程度)を年8回開講します。内容や募集はその都度、広報紙等で周知します。

申し込み・問い合わせ先

社会教育課文化係(時遊館C O C C Oはしむれ内)
☎③5100

家庭教育学級

市内の保育・幼稚園や小・中学校に、家庭教育を支援する学級を開設し、家庭教育力の向上を図ります。開設する園・学校で5月以降に募集を始めます。所属する園・学校に問い合わせてください。

【自主講座】

○自主講座(グループ)とは

自主講座とは、市内在住者からなる学習グループが、中央公民館または校区公民館を利用して自主的・継続的に講座を開き、学習することです。運営には、公民館の使用規定を遵守することが求められます。

○利用許可の基準

- 対象人数 5人以上の成人からなるグループ
- 開始月 5月1日～翌年の4月末
- 学習時間 月2回以内とし、1回の学習時間は2時間以内とします。
- 学習内容 市民講座の開設要項の趣旨に沿い、市民の文化、教養、健康等を高めるものとします。
- 使用料 無料
- 講師謝金 受講生の負担とし、教育委員会の定めた範囲内とします。
- ※受講生から月謝等を徴収する講座は、条例により認められません。
- 利用調整 学習時間や他会合と重なった場合は、調整することがあります。
- 代表者会 4月19日(火)10:00～ 中央公民館
※利用するグループは、必ず出席してください。

申し込み・問い合わせ先

中央公民館または各校区公民館

【中央公民館】

問い合わせ先☎④4569または☎②2111(内線660)月～金曜日

講座・グループ名等	
レクダンスいちご会	大正琴
ハーモニカ同好会	指宿お手玉の会
パッチワークⅠ	南船なぎさ会短歌会
パッチワークⅡ	英会話サークル
西方ダンス	手話ダンス・スマイル
指宿おはなしの会	太極拳かしまわ会Ⅰ
和紙絵画「はり絵」	ギター同好会
音楽「うたう会」	なのはなボールルーム
ハンドベル同好会	

【指宿校区公民館】

問い合わせ先☎③4858 火・水・金・土曜日

講座・グループ名等	
三味線さわやか会	スハロハウ・アンスリューム
三味線同好会	地域支援・あそびの広場
詩吟同好会	太極拳かしまわ会Ⅱ

【魚見校区公民館】

問い合わせ先☎③5957 火・水・金・土曜日

講座・グループ名等	
魚見太極拳	人形劇団かぐや姫
菜の花太極拳	なのはな卓球
オウ・ハウオリ・フラⅣ	魚見卓球
大正琴魚見さくら	詩吟鳳龍会魚見教室
魚見卓球スポーツクラブ	

【柳田校区公民館】

問い合わせ先☎④4166 火・水・金・土曜日

講座・グループ名等	
将棋クラブ指宿	碁好会
将棋教室	柳田卓球同好会
囲碁入門	オウ・ハウオリ・フラⅢ
大正琴	指宿卓球クラブ
木石会	水墨画
指宿三味線同好会	あそびの広場
指宿三絃会	なのはな新生断酒会
フラダンス菜の花	夜の集い

【丹波校区公民館】

問い合わせ先☎③5889 火・水・金・土曜日

講座・グループ名等	
にしき絵短歌会	オウ・ハウオリ・フラⅠ
健康体操(ストレッチ)	オウ・ハウオリ・フラⅡ
健康体操	オウ・ハウオリA
三味線	社交ダンス
詩吟	秋津書道会
吟道会	フラ菜の花B
詩吟(指宿道場)	書道
鳳龍吟道会	押し花
指宿ハワイアンクラブ丹波	手話サークル
フラダンス	吟詠会
剣詩舞	健康体操
指宿川柳会	ラージボール
大正琴	黎明短歌会
あそびの広場	しきなみ短歌会
子育てセミナー	聖藍会(日舞)
三味線さくら会	郷土民謡
健康美容教室	健康教室

【今和泉校区公民館】

問い合わせ先☎③4859 火・水・金・土曜日

講座・グループ名等	
フラ菜の花今和泉	健康体操

【山川・徳光校区公民館】(山川文化ホール内)

問い合わせ先☎③2766 月～金曜日

講座・グループ名等	
ハーモニカ(ダカーポ)	英会話サークル
ハーモニカ(ハイビスカス)	ひまわり会
山川コールつまべに	大正琴
いきいき広場	

【開聞校区公民館】(開聞総合体育館内)

問い合わせ先☎③3113 月～金曜日

講座・グループ名等	
アメリカンフラワー	大正琴

【川尻校区公民館】(川尻ふれあい交流館内)

問い合わせ先☎③2059 月～金曜日

講座・グループ名等	
フラダンス	

市民の皆さんの善意をお願いします

東北地方太平洋沖地震の

義援金と救援物資

3月11日、マグニチュード9.0という国内観測史上最大規模の「東北地方太平洋沖地震」が発生しました。この地震は、高さ10mを超える津波をもたらし、東北地方を中心に多数の死傷者や行方不明者を出す大惨事となりました。

県や市などでは、被災された皆さんに対し、物資や義援金による援助を行っています。皆さんの善意をお寄せください。



悲惨な様子を伝える新聞紙面（南日本新聞提供）

義援金箱を設置中

市や市社会福祉協議会では、義援金箱を設置しています。お寄せいただいた善意は、日本赤十字社鹿児島県支部を通じて、被災地へ届けられます。

義援金箱設置場所

- 市役所指宿・山川・開聞各庁舎正面玄関ロビー
- 市社会福祉協議会本所、山川・開聞各支所

※義援金の受付は、開庁時間内に限ります。

問い合わせ先

総務課総務係

☎22111（内線111）

救援物資を募集中

市では、皆さんが提供できる物資を受け付けています。事前に、物資の個数等を連絡していただいた後、後日、被災地の要請に応じて、市から提供を依頼します。

連絡内容・方法

物資の内容、数量、連絡先を記入の上、電話またはFAXで連絡してください。

連絡・問い合わせ先

危機管理室危機管理係

☎22111（内線152）
FAX243826

本市からも

消防職員を派遣

東北地方太平洋沖地震による被災状況を受け、3月14日、消防庁長官から山口、四国、九州、沖縄の消防組合に対し、緊急消防援助隊の出動指示が出されました。これを受け指宿地区消防組合は、職員7人の派遣を決定。7人は同日、谷口消防長から「体調に気を付け、任務を全うしてきてほしい」と激励され、被災地へ出発。主に宮城県における行方不明者の捜索や倒壊家屋の撤去等の支援等に従事しました。



被災地へ出発する消防職員

報恩 謝徳

小さなことを一歩ずつ 新年度、想いを大切にしたい

魚見岳の桜は散ってしまっただろうか。
散る桜 残る桜も

散る桜（良寛）

良寛和尚は寺を持たず、さびれた庵で冬の寒さに耐え、春のありがたさを知るといふ、質素で物欲を捨てることで、ひたすら「今日を生きる」ことを大切にしたい人でした。



改革に向け、市の組織も再編

ところで、南米のアンデス地方に古くから語り継がれている「ハチドリの一とじづく」という昔話があります。

ある日、森で火事が起きま

した。かけがえのない森を守ろうと、ハチドリは小さな口に水を含んでは、そのしずくを燃えさかる火にかけ続けました。ほかの動物たちは「そんなことで火を消すことは無理だよ、無駄なことではやめた方がいいよ」と言いますが、ハチドリは「森を守るために、今できることを精一杯やりたい」といって、繰り返し水を運び火を消そうとします。

多くの動物は「火を消せる

なせば成る
なさねば成らぬ 何事も
ならぬは人の
なさぬなりけり

江戸時代、財政危機の米沢藩を藩政改革で甦らせた上杉鷹山の歌です。

新年度が始まりました。本市にとって、行財政改革は喫緊の課題です。

改革は、いつの時代も「なせば成る」との意志を持つことから始まりそうです。心に深く刻みみたいと思います。

指宿市長 豊留悦男

いぶすき まるごと博物館 (59回)

縞模様地形と超一級品のお宝の壺

長崎鼻

「大山村にあり、此地の尖嶺海中に突出すること数町にして、松樹森然たり、故に長崎鼻といふ、此地に望哨を置く、遠望によきの所なればなり、…」

幕末に編纂された三國名勝図会には、長崎鼻のことがすでに紹介されています。

現在の長崎鼻を形成した溶岩は、約10万年前の阿多カルデラの噴火以前のものと推定されていますが、その火山活動が起った時期は分かっています。

縞模様を描くよううねる長崎鼻の岬の形は、溶岩が海へと流れ出た際、打ち寄せる波で徐々に冷やされて形成されたものです。岬の突端から灯台の方を見ると、その様子がよく分かります。途中にできた潮だまりは、大自然が生

んだ天然の「水族館」。ナマコや貝、カニや小魚など、磯部の生き物を観察できる絶好のポイントです。

昭和31年に発行された「薩南観光写真大観」でも、「秀峯開聞岳を右手に望み、遠く大洋に浮かぶ屋久島、種子島、硫黄島の展望こそ天下随一と云っても良い」と絶賛されている長崎鼻。海と溶岩が織りなす秀麗でダイナミックな風景が、竜宮伝説を生んだのかもしれません。

火山灰に埋もれた長頸壺

時遊館COCCOはしむれの常設展示室には、本市のさまざまなお宝が展示されています。中でも、超一級のお宝が長頸壺です。この壺は、その名のとおり頸（首）に例えられる部分がとても長いのが



博物館のお宝「長頸壺」

特徴で、約1,300年以上前の古墳時代に作られた須恵器という焼き物です。時遊館COCCOはしむれの南側に広がる国指定史跡指宿橋牟礼川遺跡から出土しました。

また、ほぼ同じ場所から出土した長頸壺の破片を科学的に分析したところ、現在の大阪府にあった「陶邑」という須恵器の製作工房で作られたことが分かりました。

展示されている長頸壺は、開聞岳の火山灰に埋もれていました。この長頸壺を良く観察すると、胴の一部を意図的に割って祭祀の器にして、屋外に立たせてあったようです。

推測の域を出ませんが、この長頸壺は、持ち主が開聞岳の火山噴火による地震や火山灰などを「大地の怒り」と感じ、祭祀の器として祈りを捧げていたのかもしれない。



平成23年度 子どもの予防接種

問い合わせ先

- 指宿保健センター ☎22111 (内線282)
- 山川支所市民福祉課 ☎341113
- 開聞支所市民福祉課 ☎33111 (内線171)

予防接種は、自分の子どもだけでなく周りの人たちも感染症から守る手段の一つです。子どもの健康を守るために予防接種の効果と副反応をよく理解し、予防接種を受けましょう。

保護者の皆さんは、子どもの健康状態を見ながら計画的に予防接種を受けさせてください。

予防接種の種類（日本脳炎やMR第2期・3期・4期など）によっては、接種時期に予診票を配布します。

集団接種

■ポリオ 生後3カ月から7歳半に達するまでに2回接種

※春（5～6月）・秋（11～12月）の年2回、対象者に通知します。

※会場は指宿・開聞保健センターや山川文化ホール等で実施し、接種日が決まっています。詳しくは、P22～P23の「保健事業計画」をご覧ください。

個別接種（医療機関接種）

※医療機関に必ず事前予約してください。

■BCG 生後6カ月未満に1回接種

■三種混合1期 生後3カ月から7歳半に達するまでに4回接種

※20日～56日の間隔で3回接種し、6カ月以上の間隔をおいて、4回目を接種してください。

■二種混合（三種混合2期） 11歳以上13歳未満に1回接種

※小学6年生を対象に予診票を発送します。

■MR（麻しん・風しん混合）第1期 1歳代に1回接種

■MR（麻しん・風しん混合）第2期 小学校就学前1年間の間に1回接種

■MR（麻しん・風しん混合）第3期 中学1年生に相当する年齢に1回接種

■MR（麻しん・風しん混合）第4期 高校3年生に相当する年齢に1回接種

※MR第2、3、4期は、接種時期に予診票を発送します。

■日本脳炎1期（初回1回目、2回目、追加）
生後6カ月から7歳半に達するまでに3回接種

○初回1回目、2回目 3歳の子どもの対象に予診票を発送します。

※1回目接種後、6日～28日の間隔で2回目を接種してください。

○追加 4歳の子どもの対象に予診票を発送します。

※2回目接種後、おおよそ1年間をおいて接種してください。

日本脳炎の予防接種は、平成17年に発生した副反応問題（ADEM・急性散在性脳脊髄炎）により、積極的な接種の呼び掛けが行われずにいました。しかし、新たなワクチンが開発され、現在では接種を呼び掛けています。

接種の呼び掛けが行われなかったため、本来の接種対象年齢時に接種ができなかった平成23年4月1日現在で9歳と10歳の子どもに対しては、1期の予診票を発送します。

■日本脳炎2期 9歳以上13歳未満に1回
※希望者にのみ、予診票を発行します。



ふるさと産品①～④

ふるさと会員

- 季節の農産品を詰め合わせて、年4回発送します。
- 4月末までに申し込んでください。
- 年会費20,000円（送料・消費税込み）

季節会員

- お好みのふるさと産品を発送します。
- 各発送月の前月末までに申し込んでください。
- 価格は各5,000円（送料・消費税込み）

- ④6月上旬 ラビットスイカ（2個）、メロン（3個）
オクラ（10本入り2袋）、サツマイモ（2kg）
- ⑤7月中旬 マンゴー（2個）、パッションフルーツ（1kg）
- ⑥12月中旬 実エンドウ（1kg）、スナップエンドウ（1kg）
ボンカン（3kg）、ソラマメ（2kg）
- ⑦2月中旬 デコボン（3kg）、ソラマメ（3.5kg）

旬産品①～⑧

■5,000円（送料・消費税込み）

各月発送の前月末までに申し込んでください。

①6月中旬 徳光スイカ（2個）

■3,000円（送料・消費税込み）

各月発送の前月末までに申し込んでください。

②5月中旬 ラビットスイカ（1個）、ピワ（1kg）
オクラ（10本入り2袋）

③6月中旬 特光スイカ（1個）

④6月中旬 サツマイモ（2kg）、メロン（2個）

⑤6月中旬 サツマイモ（2kg）、イモ加工品（7袋）

⑥10月中旬 紅サツマ（3kg）、マロンゴールド（3kg）

⑦12月中旬 実エンドウ（500g）、スナップエンドウ（500g）
ボンカン（2kg）、ソラマメ（1kg）

⑧2月下旬 デコボン（2.5kg）、ソラマメ（1.5kg）

※ふるさと産品および旬産品については、天候などによる収穫時期の変更により、商品内容が変わる場合があります。あらかじめご了承ください。

うんまか特産品⑨～⑬

○申し込みは随時受け付けています。 ○申し込みがあった月末に発送されます。
○価格はすべて、送料・消費税を含みます。

⑨ 5,000円

手作り田舎味噌、びわシラップ漬、さつま揚げ、かつお生節、いもあめ、芋なっとう、削りぶし、かつおハラ皮、かつおつぼ漬、あくまき、はったい菓子

⑩ 5,000円

手作り田舎味噌、いぶすき路、パッションジュース、西郷ラーメン、オクラ漬、かつおま煮、あくまき、黒酢黒糖飴、芋かりんとう、菜の花ドレッシング

⑪ 3,500円

さつま揚げ、いもあめ、西郷ラーメン、びわジャム、あくまき、きなこ飴、紫芋チップ、里のかおり（漬物）、黒糖入りよもぎかん

⑫ 3,500円

かつお生節、オクラ漬、きなこ飴、かつお塩辛、紫いも飴、かいらいも紫いもそうめん、さつまチップ、はったい菓子、薩摩のおいもづくし（芋ようかん）

⑬ 3,000円

さつま揚げ、西郷ラーメン、かつおみそ、からいも飴、つぼ仕込み（漬物）、はったい菓子、芋かりんとう、黒糖入りよもぎかん

問い合わせ先

農政課食のPR係

☎22111（内線711）

※このほか、「つけものセット」、「かつおセット」、「さつま揚げセット」を各3,000円で準備しています。また、漁協等の水産加工品もあります。

※申し込みについては、砂むし会館「砂楽」、市観光協会、農政課、各支所地域福祉課、時遊館COCCOはしむれ等に設置してあるパンフレットの専用振込用紙を利用してください。

旬のよかをもとに届けよう

いぶすき味のふるさと便

「いぶすき味のふるさと便」の申し込みを受け付けます。
今年も、内容を新たに指宿の季節や特産品を詰め合わせました。
ふるさとを離れた家族や友人、知人への贈答用などに、ぜひご利用ください。



平成23年度 保健事業計画

【指宿地域】 ■会場 指宿保健センター

月	予防接種 (ポリオ)	乳児・産婦健診	6~8か月児健診	1歳6か月児健診	2歳児健診	3歳児健診
	受付 13:15~					
4		6(水) H22.12生	21(木) H22.8生	13(水) H21.9生	12(火) H20.10生 20(水) H20.11生 H20.12.1~12.14生	27(水) H19.12生
5	10(火)、19(木)、24(火) 31(火) H15.12.1~H23.1.31生	17(火) H23.1生	27(金) H22.9生	11(水) H21.10生	18(水) H20.12.15~12.31生 H21.1.1~1.19生	25(水) H20.1生
6	2(木)、7(火)、16(木) H15.12.1~H23.1.31生	1(水) H23.2生	8(水) H22.10生	15(水) H21.11生	22(水) H21.1.20~1.31生 H21.2生	29(水) H20.2生
7		6(水) H23.3生	8(金) H22.11生	13(水) H21.12生	20(水) H21.3生	27(水) H20.3生
8		3(水) H23.4生	10(水) H22.12生	17(水) H22.1生	24(水) H21.4生	31(水) H20.4生
9		7(水) H23.5生	9(金) H23.1生	14(水) H22.2生	21(水) H21.5生	28(水) H20.5生
10		12(水) H23.6生	14(金) H23.2生	5(水) H22.3生	19(水) H21.6生	26(水) H20.6生
11	1(火)、15(火)、17(木) 25(金)、29(火) H16.6.1~H23.7.31生	2(水) H23.7生	11(金) H23.3生	9(水) H22.4生	16(水) H21.7生	30(水) H20.7生
12	1(木)、6(火) H16.6.1~H23.7.31生	7(水) H23.8生	9(金) H23.4生	14(水) H22.5生	21(水) H21.8生	20(火) H20.8生
1		19(木) H23.9生	13(金) H23.5生	11(水) H22.6生	18(水) H21.9生	25(水) H20.9生
2		1(水) H23.10生	10(金) H23.6生	8(水) H22.7生	15(水) H21.10生	22(水) H20.10生
3		7(水) H23.11生	9(金) H23.7生	14(水) H22.8生	21(水) H21.11生	23(金) H20.11生

【その他の事業】 (祝日を除く)

事業等	会場	指宿地域	山川地域	開間地域
		指宿保健センター	山川文化ホール	開間保健センター
母子健康手帳交付		毎週水曜日 9:00~11:00	毎月第1・第3月曜日 (第3月曜日のみ山川支所市民福祉課窓口にて交付) 9:00~11:00 ※7月は19日(火)、9月は20日(火)、1月は5日(木)に実施します。	毎月第2・第4月曜日 9:00~11:00 ※10月は7日(金)、1月は6日(金)に実施します。
育児相談		毎月第3水曜日 9:15~10:30	毎月第1月曜日 10:00~11:30 ※4、5、8月は第2金曜日に実施します。 ※1月は5日(木)に実施します。	毎月第1金曜日 10:00~11:30 ※4、5、8月は第2金曜日に実施します。
保健センター開放		毎週水曜日 9:00~11:00	※育児相談と同日に文化ホール和室を開放	毎週金曜日 9:00~11:00
成人定期健康相談		毎月第1月曜日 9:15~11:00 ※1月は16日(月)に実施します。	毎月第3月曜日 (山川支所市民福祉課窓口にて実施) 9:15~11:00 ※7月は19日(火)、9月は20日(火)に実施します。	毎月第3金曜日 9:15~11:00
ヘルシーランド健康相談			毎月第1・第3水曜日 ※ヘルシーランド 10:00~13:00	
マタニティスクール		■開催日 5月9日(月)、8月8日(月) 11月14日(月)、2月13日(月) ■時間 19:30~ ■会場 指宿保健センター ■内容 お風呂の入れ方、新生児について		

【山川地域】 ■会場 山川文化ホール

月	予防接種 (ポリオ)	乳児・産婦健診	6~8か月児健診
	受付 13:30~		
4	※5月20日(金)は大山集落センターで行ないます。	4(月) H22.11.5~ H23.1.4生	4(月) H22.8.1~ H22.9.30生
5	20(金)* H15.12.1~ H23.1.31生		
6	9(木) H15.12.1~ H23.1.31生	6(月) H23.1.5~ H23.3.6生	6(月) H22.10.1~ H22.11.30生
7			
8		1(月) H23.3.7~ H23.5.1生	1(月) H22.12.1~ H23.1.31生
9			
10		3(月) H23.5.2~ H23.7.3生	3(月) H23.2.1~ H23.3.31生
11	7(月)*、18(金) H16.6.1~ H23.7.31生		
12	※11月7日(月)は大山集落センターで行ないます。	5(月) H23.7.4~ H23.9.5生	5(月) H23.4.1~ H23.5.31生
1			
2		6(月) H23.9.6~ H23.11.6生	6(月) H23.6.1~ H23.7.31生
3			

【開間地域】 ■会場 開間保健センター

月	予防接種 (ポリオ)	乳児・産婦健診	6~8か月児健診
	受付 10:30~		
4			
5	12(木)、27(金) H15.12.1~ H23.1.31生	9(月) H22.12.11~ H23.2.9生	9(月) H22.9.1~ H22.10.31生
6			
7		11(月) H23.2.10~ H23.4.11生	11(月) H22.11.1~ H22.12.31生
8			
9		12(月) H23.4.12~ H23.6.12生	12(月) H23.1.1~ H23.2.28生
10			
11	8(火)、22(火) H16.6.1~ H23.7.31生	14(月) H23.6.13~ H23.8.14生	14(月) H23.3.1~ H23.4.30生
12			
1		16(月) H23.8.15~ H23.10.16生	16(月) H23.5.1~ H23.6.30生
2			
3		12(月) H23.10.17~ H23.12.12生	12(月) H23.7.1~ H23.8.31生

【山川・開間地域】 ■会場 開間保健センター

月	1歳6か月児健診	2歳児健診	3歳児健診
	受付 13:00~13:15		
4	8(金) H21.7~9生	19(火) H20.9~10生	
5		13(金) H20.11~H21.1生	
6			3(金) H19.12~H20.2生
7	1(金) H21.10~12生		
8		12(金) H21.2~4生	
9			2(金) H20.3~5生
10	7(金) H22.1~3生		
11		4(金) H21.5~7生	
12			2(金) H20.6~8生
1	6(金) H22.4~6生		
2		3(金) H21.8~10生	
3			2(金) H20.9~11生

※22~23ページは抜き取って、壁に張るなどしてご利用ください。

すすんで受けましょう 乳幼児健診・予防接種

健診の日程は、対象人数により変更することがあります。

なお、5歳児健診は本年度から廃止になりました。子どもの発育や発達など、心配なことがある場合は、気軽に相談してください。

保健師の資格をお持ちの方へ

保健センターの仕事をお手伝いいただける人を随時募集しています。お気軽にご連絡ください。



相談・連絡・問い合わせ先
指宿保健センター
☎ 2111 (内線 283)

「絆の島」知林ヶ島に渡ろう

知林ヶ島は、錦江湾に浮かぶ美しい無人島。大潮や中潮の干潮時には砂の道（砂州）が出現し、島に歩いて渡ることができます。遊歩道や展望台も整備されており、島内の散策もできます。これからの季節は気候もよく絶好の渡島シーズンです。心地よい潮風を感じながら、家族や友人、恋人同士で砂の架け橋を渡ってみませんか。知林ヶ島ガイドが100円で販売する「渡島証明書」も好評です。記念にどうぞ。

注意事項

- 無謀な渡島は絶対しない
砂州が出現していない、または不十分な状態で渡るのは非常に危険です。絶対にやめましょう。
- 当日の天候を見極めて
砂州は、天候の変化に左右されます。陸続きになっていても、天候が悪い場合、渡島はやめましょう。
- 干潮時刻を過ぎたら慎重に
干潮時を過ぎると、砂州は急速になくなっていきます。干潮時を過ぎてから島に渡るのは控えましょう。
- その他
子どもは、必ず保護者同伴で渡りましょう。知林ヶ島には水やトイレがありません。飲み物を持参して脱水症状にならないよう気をつけましょう。またトイレを済ませてから渡島しましょう。万が一、島に取り残された時は、次のところに電話してください。有償で対応します。
○指宿市漁業協同組合 ☎2236
○海上タクシー ☎090-5739-1552



砂州出現予想時刻

(平成23年3月現在)

日付	潮汐	干潮時刻	出現予想時刻	出現し続ける時間	日付	潮汐	干潮時刻	出現予想時刻	出現し続ける時間
1日(金)	中潮	12:20	11:35~13:05	1:30	15日(金)	中潮	11:14	10:35~11:50	1:15
2日(土)	大潮	12:49	11:40~13:55	2:15	16日(土)	大潮	11:58	10:35~13:15	2:40
3日(日)	大潮	13:18	11:50~14:40	2:50	17日(日)	大潮	12:40	10:50~14:20	3:30
4日(月)	大潮	13:47	12:10~15:20	3:10	18日(月)	大潮	13:21	11:15~15:15	4:00
5日(火)	中潮	14:17	12:30~15:55	3:25	19日(火)	大潮	14:03	11:50~16:10	4:20
6日(水)	中潮	14:46	12:55~16:30	3:35	20日(水)	中潮	14:44	12:30~16:55	4:25
7日(木)	中潮	15:17	13:30~17:00	3:30	21日(木)	中潮	15:25	13:20~17:30	4:10
8日(金)	中潮	15:51	14:10~17:30	3:20	22日(金)	中潮	16:08	14:15~18:05	3:50
9日(土)	小潮	16:30	15:00~18:00	3:00	23日(土)	中潮	16:54	15:25~18:30	3:05
10日(日)	小潮	17:18	16:05~18:35	2:30	24日(日)	小潮	17:49	17:00~18:40	1:40
11日(月)~14日(木)	出現しません				25日(月)~29日(金)	出現しません			
					30日(土)	中潮	11:44	10:50~12:35	1:45

5月

日付	潮汐	干潮時刻	出現予想時刻	出現し続ける時間	日付	潮汐	干潮時刻	出現予想時刻	出現し続ける時間
1日(日)	大潮	12:17	10:55~13:35	2:40	16日(月)	大潮	12:17	10:20~14:05	3:45
2日(月)	大潮	12:49	11:10~14:20	3:10	17日(火)	大潮	13:02	10:55~15:00	4:05
3日(火)	大潮	13:21	11:30~15:00	3:30	18日(水)	大潮	13:46	11:35~15:50	4:15
4日(水)	大潮	13:53	12:00~15:40	3:40	19日(木)	大潮	14:29	12:20~16:35	4:15
5日(木)	中潮	14:26	12:30~16:15	3:45	20日(金)	中潮	15:11	13:10~17:10	4:00
6日(金)	中潮	15:00	13:05~16:50	3:45	21日(土)	中潮	15:53	14:10~17:35	3:25
7日(土)	中潮	15:38	13:50~17:20	3:30	22日(日)	中潮	16:35	15:15~17:55	2:40
8日(日)	中潮	16:20	14:40~17:55	3:15	23日(月)	中潮	17:19	16:35~18:00	1:25
9日(月)	小潮	17:10	15:45~18:30	2:45	24日(火)~28日(土)	出現しません			
10日(火)~13日(金)	出現しません				29日(日)	中潮	11:06	10:20~11:50	1:30
14日(土)	中潮	10:42	9:40~11:40	2:00	30日(月)	中潮	11:45	10:30~12:55	2:25
15日(日)	中潮	11:31	9:55~13:00	3:05	31日(火)	大潮	12:22	10:45~13:50	3:05

※田良岬から島へ渡るには片道約20分、南展望台までは約30分かかります。島内一周は約3kmです。2時間程度は必要ですので、時間に余裕を持って出発しましょう。砂州は気象の影響を受けやすく、この時間帯どおりには出現しないこともあります。

問い合わせ先 観光課観光交流係 ☎22111 (内線323)
※砂州情報は、パソコンや携帯電話からも確認できます。
市ホームページ <http://www.city.ibusuki.lg.jp/chirin/main.htm>



まん延防止にご協力を

ヤンバルトサカヤスデ

昨年9月以降、市内において「ヤンバルトサカヤスデ（以下「ヤスデ」）が大量に発生しています。ヤスデは、農作物に被害を与えたり、人を咬んだり刺したりすることのない虫です。しかし、時に異常発生し、おびただしい数で移動したり、壁や塀によじ登り、家屋の中に侵入したりすることから、不快害虫とされています。

ヤスデを持ち込まない！
持ち出さない！

ヤスデのまん延は、ヤスデの卵や幼虫が息する土や木々を、庭木等用やたい肥（落ち葉等の腐葉土）等として移動してしまふ、いわゆる「人為的なもの」が大きな原因であるといわれています。

生息しにくい環境をつくりましょう！

ヤスデは、餌となる落葉や腐材がある日当たりの悪い湿度の高い場所を好みます。このような場所では、繰り返し異常発生します。

家庭用殺虫剤で駆除することができませんが、生息地域から一掃するためには、地域で

協力して、一斉駆除をしましょう。

ヤスデの駆除方法

春から初秋にかけて繁殖するヤスデの幼虫は、成虫と比べて日光や乾燥などに、体への刺激に弱いので、田畑の掘り起こしや下草払いを行います。また、薬剤散布は、ヤスデが地上で活動する7月ごろからが効果的です。

ヤンバルトサカヤスデを見つけた場合は、連絡してください。

連絡・問い合わせ先

環境政策課生活衛生係
☎22111 (内線244)

ヤンバルトサカヤスデの発生地域



番号	発生地区	発生年度	番号	発生地区	発生年度	番号	発生地区	発生年度	番号	発生地区	発生年度
①	堀切園	H17	⑤	東道	H22	⑨	春	H22	⑬	高尾	H22
②	中小路	H19	⑥	田上	H22	⑩	五郎ヶ岡	H22	⑭	西道	H22
③	中野	H20	⑦	田之畑	H22	⑪	今村	H22	⑮	野道	H22
④	大石	H21	⑧	大渡	H22	⑫	清水	H22	⑯	丈六	H22

地 プロの華麗なプレーに魅了 元選手に大きな声援

2月12日・13日、指宿総合体育館でプロバスケットチームのレノヴァ鹿児島対TGI・Dライズ戦が行われました。地元・迫北出身でDライズに所属する鮫島宗一郎選手のプレーに、場内からひととき大きな声援が送られました。試合後に鮫島選手は、「先日、母校の子どもたちと触れ合い、純粋にバスケットを楽しむことを思い出しました。これからは上を目指して頑張ります」と話してくれました。



素早い動きで相手を翻弄する鮫島選手



それぞれの将来の夢、決意を発表

将 今和泉・池田校区で立志式 来の夢、自覚を誓い合う

西指宿中の2年生36人を祝う立志式が今和泉校区で2月12日、池田校区で13日に行われました。式では生徒一人ひとりが、将来の夢をテーマにした作文で決意を表明。責任ある行動と自覚ある生活を送ることなどを誓いました。池田校区公民館で行われた式に出席した満永麗未さん(下門)は、「集落の皆さんが祝ってくれてうれしかったです。これからは責任ある行動に心掛けたい」と話してくれました。

日 ホンダ女子ソフト部に合宿奨励品を贈呈 本リーグ上位入賞を目指して

2月14日から21日まで、ホンダ女子ソフトボール部が本市で初めての合宿を行いました。市は17日、練習先のサンシティホールで牛肉など合宿奨励品を贈呈しました。副キャプテンの大橋美奈選手は、「一生懸命頑張ります。サポートをよろしくお願ひします」と、濱中武直監督は、「リーグ4位以内入賞が目標。技術力を強化し、ゲーム性を重視した合宿にしたい」と抱負を語りました。



奨励品を手に活躍誓う



岡さん(右)からかつお節を受け取った高橋2軍監督

千 かつお節食べて日本一に 葉ロツテ2軍を激励

2月13日、山川水産加工業協同組合(地島幸平組合長)が、薩摩川内市でキャンプ中の千葉ロツテ2軍に、かつお本枯れ節の削り節5kgを贈呈しました。同組合青年部の岡泰雅さん(町7区)が所属する社会人野球チームの監督と千葉ロツテの西村監督が親しいことから贈られたものです。組合を代表して贈呈に訪れた岡さんは、「かつお節を食べて、今年も日本一になってください」と激励しました。

広告を掲載しませんか

市では、広報いぶすきと市ホームページに民間企業等の広告を掲載しています。

今回、各媒体の広告主を募集しますので、関心のある方はお申し込みください。

広告の媒体		広報いぶすき (通常版)	広報いぶすき (お知らせ版)	市ホームページ
印刷物・媒体の規格等	発行部数 アクセス数	月平均20,200部	月平均19,950部	月平均60,500件
	規格	A4版、フルカラー	A4版、黒1色刷り	—
	発行形態	毎月1日発行 (1月号は12月27日ごろ)	4~7月は毎月10日発行 8~3月は毎月15日発行	—
広告の仕様	表示場所等	裏表紙の 裏側1ページ	各ページ(5段組)の 最下段	トップページ
	広告物の種類	紙面広告 フルカラー	紙面広告 黒1色刷り	バナー広告・テキスト広告 フルカラー
	規格	縦6.5cm×横9.0cm	縦4.5cm×横9.0cm	縦60ピクセル×横200ピクセル
	募集総枠数	毎月8枠	毎月平均10枠	毎月10枠
	その他	隣り合う2つ以上の枠を、 1件の広告として掲載することができます。	隣り合う2つの枠を、1件の 広告(横18.0cm)として 掲載することができます。	—
広告の申込窓口・申込方法		平成23年5月1日号~平成24年4月1日号の広告については、市は広告代理店と契約していますので、次の広告代理店に申し込んでください。 鹿児島市山下町9-23 株南日本新聞開発センター 広告事業部 担当: 中島 ☎099-223-9555	所定の申込書に広告の概要を記載し、市長公室広報統計係に直接またはメール、郵送で申し込んでください。掲載決定通知書を受け取ったら、広告用完成データを提出してください。 データはAdobe社のイラストレーターを推奨します。 ワード・エクセル・PDFでの提出も可能ですが、印刷会社所有のソフトとの関連で、使用できない文字等がある場合があります。 申込用紙は、市長公室広報統計係にあります。また、市ホームページからダウンロードすることもできます。 ※必ず、事前に問い合わせてください。 〒891-0497 指宿市十町2424 指宿市市長公室広報統計係 ☎2111(内線127)	所定の申込用紙にバナー広告の電子データを添えて、市長公室広報統計係に直接またはメール、郵送で申し込んでください。申込用紙は、市ホームページからダウンロードしてください。 〒891-0497 指宿市十町2424 指宿市市長公室広報統計係 ☎2111(内線127)
広告の掲載料金 (1枠1カ月あたり)		市が契約している(株)南日本新聞開発センターに直接問い合わせてください。	指宿市内に本社・支店・営業所等を置く事業所… 10,000円(税込み) 上記以外の事業所… 15,000円(税込み)	5,000円(税込み)





あ 老人ホームで出前ミニ文化祭 ふれる元気な笑顔

2月24日、特別養護老人ホーム徳光苑で山川高校の生徒たちによるボランティア活動「出前ミニ文化祭」が行われました。ホームを利用するお年寄り30人が参加し、生徒らと一緒に合唱やちぎり絵工作をして楽しみました。デイサービスを利用する前島リイさん（成川浜）は、「孫のようで、みんな親切。よかし（子）ばっかいじゃった。ありがとう」と笑顔で話してくれました。



ちぎり絵を楽しむ参加者



目標は社会人野球選手権日本一

日 ヤマハ野球部に合宿奨励品を贈呈 本一になって帰ってくる

2月21日から3月3日まで、ヤマハ野球部が体力強化やスキルアップのため、本市で合宿を行いました。23日、市は練習先の市営野球場で、鹿児島県産の牛肉など合宿奨励品を贈呈しました。同部を代表して、嶋岡孝太主将が「設備、環境ともにすばらしい。指宿で野球ができることに深く感謝します。日本一になってまた帰ってきたいです」と感謝の言葉を述べました。

交 人気キャラクターが交通安全PR 交通安全はみんなの願い

2月19日、かいもん山麓ふれあい公園でJAいぶすきが主催する「JA共済アンパンマン交通安全キャラバン」が午前と午後の2回開催され、延べ550人の親子が集まりました。ショーが始まると、子どもらはアンパンマンたちに釘付け。一緒に歌ったり踊ったりしながら交通ルールを学びました。今和泉小2年の濱崎杏莉さん（浜東）は、「交通ルールの大切さが分かりました」と話してくれました。



なじみのキャラクターを前に笑顔の子どもたち



今後の教育に決意を新たにする森教諭（中央）

体 森能実教諭が優秀教職員表彰 力・競技力の向上に貢献

南指宿中の森能実教諭が、優秀教職員文部科学大臣表彰を受けました。森教諭は、体育の授業や部活動の指導をはじめ、県地区対抗女子駅伝の監督を務めるなど、学校体育と社会体育の両分野における貢献が認められました。2月18日に教育長室で伝達式が行われ、森教諭は、「子どもたちをはじめ、保護者や地域の方々、教師仲間感謝します。受賞を励みに、これからも頑張っていきます」と話しました。

念 新幹線との相乗効果に期待 願の運航再開に沸く

本市の山川港と南大隅町の根占港を結ぶ山川-根占航路で、両市町などをつくる協議会が運航事業者を公募し、南九船舶（鹿児島市）が19トンの小型フェリーで1日4往復することになりました。3月1日、約1年ぶりの運航再開に、関係団体や地元の住民らが横断幕を掲げるなど歓迎式典が行われ、第1便の出港を祝いました。なお今夏には、新造船による本格運航も予定されています。



フェリー乗客を歓迎し運航再開を祝う



オリジナルの石敢當作りに挑戦

昔 「鶴の港」と「亀の港」で文化交流 の生活や風習を学ぶ

2月27日、南大隅町の南大隅歴史研究会と元気な山川まちづくりの会による鶴亀交流が行われ、親睦を深めました。子どもたちには将棋の駒形に加工された山川石が用意され、魔よけの石敢當作りに挑戦しました。石の表に「石敢當」の文字を、裏には絵や好きな言葉を彫刻刀で彫り込みました。南指宿中2年生の川崎春香さん（中小路）は、「難しかった。石は家の前か自分の部屋に飾りたい」と話しました。

2 森林・林業体験活動を実施 年後に収穫、大きく育て

2月22日、利永小学校でシイタケの種駒打ち体験学習が行われました。クヌギの原木が1人1本ずつ用意され、南薩地域振興局や市の職員らの指導で約30個の穴をドリルで開けた後、シイタケ菌が付いた種駒を金づちで打ち込みました。約2年後に収穫を迎えます。4年生の坂口白磨さん（東下）は、「シイタケは苦手だけど、6年生になったら食べられるようになっているかも」と話しました。



真剣に種駒を打ち込む子どもたち



選手の思いが詰まったタスキをつなぐ

新 県下一周駅伝に多くの市民が声援 生指宿チームが初出走

2月19日～23日、県下一周市郡対抗駅伝競走大会が開催されました。今回の指宿チームは、旧穎娃町が抜け、指宿市単独チームとして出場。選手たちは、地元の声援に後押しされながら、5日間を走りとおしました。沿道で声援を送っていた利永小6年の東舞奈さん（市山上）は、「きつそうだったけど、あきらめずに走る姿に感動しました。私も走ってみたいと思いました」と話してくれました。



西ハルエさん

い 100歳長寿を祝う つまでも長生きを

このたび、市内の3人が満100歳を迎え、市と市社会福祉協議会では、それぞれに祝い金と記念品を贈り、長寿を祝いました。

西ハルエさん（谷村下）は、3月4日生まれ。現在は山川病院に入院中です。西さんの家族に長寿の秘けつを尋ねると、「好きなことに一生懸命打ち込んできたからではないでしょうか」と話してくれました。

中村タケマツさん（今村）は、3月6日生まれ。現在は、特別養護老人ホーム徳光苑で元気に過ごしています。中村さんの家族に長寿の秘けつを尋ねると、「くよくよせずに大らかに生きてきたからではないでしょうか」と話してくれました。

御鍵シツエさん（下吉）は、3月15日生まれ。現在は、老人保健施設ヴァンベルみどりの風で元気に過ごしています。御鍵さんの家族に長寿の秘けつを尋ねると、「自分でできることは自分でしてきたこと、健康管理に十分気を遣ってきたからではないでしょうか」と話してくれました。

満100歳、おめでとうございます。皆さん、いつまでも元気に長生きしてください。



中村タケマツさん



御鍵シツエさん



チ 県内の小学生女子が熱戦 ムワークで勝利をつかめ

3月19日・20日、指宿総合体育館で「第3回県地区選抜小学生女子バレーボール菜の花大会」があり、22チームが参加して熱戦を繰り広げました。市内からは2つの選抜チームが出場しましたが、残念ながら決勝トーナメントでは勝ち上がりませんでした。今和泉小6年の掘瑞紀さん（戸迫）は、「小学生最後の大会だったので勝ちたかった。中学生になってもバレーボールは続けます」と意気込みを話しました。



チーム一丸で勝利を目指す

父 「おいしくなあれ」と気持ちを込めて 母らにお点前を披露

3月9日、たいせい保育園でお別れお茶会がありました。平成12年から同園で行われる卒園前の恒例行事です。2年間、裏千家茶道を習ってきた園児16人が、親子で作った黒薩摩の茶わんを使い、作法を気にしながら保護者や地域の高齢者らにお茶をたてて振る舞いました。福留夢琴ちゃん（谷村下）は、「緊張したけど上手にできた。お母さんも喜んでくれてうれしかった」と話してくれました。



おいしいお茶に変わったかな



パロン吉元さんの絵を参考に

技 第3回パロンピックが開催 術・発想にプロも驚き

3月6日、ふれあいプラザなのはな館でパロンピックスポーツマンガ大会が開催されました。丹波校区出身の漫画家、パロン吉元さんが、マンガで子どもらしい奇抜さと想像力を引き出そうと企画。小・中学生約60人がスポーツを題材としたマンガを描き、腕を競いました。柳田小6年の室屋有香さん（南十町）は、「将来の夢は小説家です。物語の挿絵も自分で書きたい」と話してくれました。

指 鹿屋体大生が本市で合宿 宿で実力を付けて

3月15日～21日、鹿屋体育大学男子サッカー部31人が本市で合宿を行い、市はスポーツ合宿奨励品として牛肉を贈呈しました。贈呈に際し豊留市長は、「鹿屋体育大学のファンの1人として応援しています。今年の活躍を期待しています」と部員たちを激励。同部の野林涼主将は、「鹿児島県の代表として名が売れるように頑張っていきます」と力強く今後の抱負を話しました。



実り多き合宿となることを願って



思い胸に卒業する生徒たち

学 市内の各学校で卒業式 び舎の思い出胸に

市内の各学校で卒業式があり、8小学校391人、5中学校380人、3高校357人が母校を巣立ちました。卒業生の1人、南指宿中の谷口龍志さん（迫北）は、「3年間、この学校をもっとよくしたいという思いはあったつもりです。後輩の皆さん、頑張ってください。先生方に感謝し、これからも声援をよろしくお願いします」と答辞を読上げ、最後には保護者に対して感謝の気持ちを伝えました。



いぶすき 情報掲示板 Information

- **場所** 時遊館COCOはしむれ講堂
- **内容** ペーパークラフト作りと、写真や映像で学ぶ小惑星探査機「はやぶさ」
- **対象** 誰でも参加できます。
- **参加料** 50円(材料代)
- **申し込み・問い合わせ先** 社会教育課文化係(時遊館COCOはしむれ内)

東日本大震災チャリティー 芸能の祭典

- **指宿芸能の会**では、芸能の祭典を開催します。優雅な踊りや演奏をお楽しみください。
- **日時** 4月17日(日)13時
- **※開場**11時
- **場所** 市民会館
- **内容** 日本舞踊、三味線、郷土芸能、大正琴など
- **入場料** 無料
- **その他** 今回は、会場で東北方太平洋沖地震で被災された方々への義援金を募ります。

問い合わせ先
指宿芸能の会
湯之上ハナエ
☎22853



1日人間ドック 受診者を募集

国民健康保険に加入している市民を対象に、1日人間ドックの受診者を募集します。受診者には補助がありますが、次のとおり個人負担料が必要となります。生活習慣病の予防、自分の健康管理、病気の早期発見・早期治療のために受診してみませんか。

- **対象者** 本市の国民健康保険に加入している30歳から74歳までの人
- **必要書類** 国民健康保険証または、国民健康保険証兼高齢受給者証(70歳以上の人)
- **申込期間** 4月1日(金)~15日(金)
- **申込方法** 電話または窓口で申し込んでください。
- **申し込み先** ○健康増進課健康保険係 ○山川・開間各支所市民福祉課健康福祉係
○受診希望の下記実施医療機関
○J A いぶすきの各支所(J A 厚生連健康管理センター受診希望者のみ)

人間ドック内容

	市内の施設	市外の施設
実施機関	いぶすき内科 ☎23239 生駒外科医院 ☎23059 指宿おおしげ内科 ☎230788 指宿浩然会病院 ☎23295 指宿鮫島病院 ☎23079 木之下外科・胃腸科・肛門科クリニック ☎23940 小吉胃腸科クリニック ☎242011 田畑クリニック ☎245131 橋口医院 ☎350022 南記念クリニック ☎233730 国立病院機構指宿病院 ☎22231	J A 厚生連健康管理センター 鹿児島市与次郎1-13-1 ☎099-256-1133 ※指宿市内(山川・開間も含む)からバスの送迎があります。
受診日	平成23年5月から平成24年2月までの希望月 ※各実施医療機関は、すべて午前中の受診です。 ※受診日については各医療機関から連絡があります。 なお、希望月にならない場合もあります。	◎一般コース 平成23年5月から平成24年2月まで 毎週月・火・水・木・金 ◎女性コース 平成23年5月から平成24年2月まで 毎週月・水・金
検査内容	問診、身体測定、腹囲、視力、聴力、血圧、脂質、肝機能、代謝系、腎尿一般、心電図、血液一般、炎症性反応、前立腺(男性のみ)、眼底、肺機能、大腸、腹部超音波、胸部X線、胃部X線または内視鏡	◎左の検査内容に加え、動脈硬化検診、眼圧 ◎女性コースは、左の検査内容に加え、婦人科の検査(子宮細胞診、乳房検査、下腹部超音波など) ◎検査当日の結果説明、結果表渡し
個人負担料	◎男性 7,000円 ◎女性 5,500円	◎一般コース(男・女) 24,680円 ◎女性コース 30,450円 ※農協の組合員は、6,000円の助成があります。 ※女性コースを受ける農協女性部加入者は、5,600円の助成があります。 ※女性コースで骨粗しょう症検査を追加する場合は、別途2,050円が必要です。 ※昼食代を含みます。

問い合わせ先 ○健康増進課健康保険係 ☎22111 (内線284)
○山川支所市民福祉課健康福祉係 ☎34113
○開間支所市民福祉課健康福祉係 ☎32111 (内線131)

アロハウオーク&アロハ宣言

■ **日時** 4月29日(金)10:00~12:00 ※雨天決行
■ **場所** セントラルパーク指宿「せしモニー」
■ **ウオーク距離** 約7km
■ **参加料** 無料
■ **ウオーク申込締切日** 4月22日(金)17:00まで
※当日受付あり
■ **申込方法** 4月11日に市政事務嘱託員を通じて配布する申込書に、必要事項を記入の上、郵送またはFAXで申し込んでください。
■ **その他** アロハシャツを着て、参加してください。
申し込み・問い合わせ先
〒891-0405 指宿市湊二丁目5番33号
指宿市観光協会 ☎23252 FAX23884

第14回 九州オールドカーフェスタ in指宿かいもん

かいもん山麓ふれあい公園に、懐かしいクラシックカーが勢ぞろいします。家族や友人と、名車や珍しい車を見に行きませんか。
■ **日時** 4月17日(日)9:00~15:00 ※荒天中止
■ **場所** かいもん山麓ふれあい公園
■ **入場料** 無料
■ **イベント内容**
○チャリティー試乗会 ○地元特産品販売
○歌謡ショー ○抽選会 など
問い合わせ先
九州オールドカーフェスタin指宿かいもん
実行委員会事務局(観光課観光交流係内)
☎22111 (内線325)

催し 時遊館COCOはしむれ 学びのふるさと講座

時遊館COCOはしむれでは、開催中の企画展「港にまつわる奇談・珍談 いぶすき産業見聞録」に合わせ、指宿の特産品とその由来、特色についての講座を開催します。
■ **日時** 4月16日(土)13時30分~15時
■ **場所** 時遊館COCOはしむれ1階講堂
■ **演題** 「南に開く指宿の南方文化」
■ **講師** 川野和昭氏(県歴史資料センター黎明館)
■ **対象** 一般
■ **受講料** 無料
■ **申込方法** 電話で申し込んでください。
※企画展は、5月8日(日)まで開催しています。

小惑星探査機「はやぶさ」帰還カプセル展示 関連イベント

時遊館COCOはしむれでは、来年2月に小惑星探査機「はやぶさ」の帰還カプセルをはじめとした宇宙探査にまつわる貴重な実物の展示会を開催します。
今年、この展示会に関連したさまざまなイベントを計画しています。家族や友人同士で、宇宙の神秘や謎、そして小惑星探査機「はやぶさ」が成し遂げた世界初の偉業について学びませんか。
■ **はやぶさイベント① 星空観察会**
■ **日時** 4月16日(土)18時
■ **場所** 時遊館COCOはしむれ駐車場
■ **内容** 天体望遠鏡で月や土星の観察、春の星座の探し方
■ **対象** 誰でも参加できます。
■ **参加料** 200円
■ **はやぶさイベント② はやぶさをつくろう!**
■ **期間** 4月29日(金)~5月8日(日)
※ただし、5月2日(月)・6日(金)を除く。

募集

いぶすき竜宮伝説 バスツアーの参加者

指宿市NPO法人等ネットワークでは、次の日程でいぶすき竜宮伝説バスツアーを開催します。

■期日 4月24日(日)
※雨天決行

■集合場所・時間
○市役所指宿庁舎 8時40分(出発9時)

○JR指宿駅待合室 9時(出発9時10分)

■募集人員 40人

■内容 海幸彦・山幸彦にまつわる地をバスで巡り、いぶすきの竜宮伝説と神話を「語り部」が紹介します。

■参加費 3,900円(バス・ガイド・昼食代含む)

■申込方法 電話で申し込んでください。

■申込締切日 4月18日(月)まで

申し込み・問い合わせ先
指宿市NPO法人等ネットワーク事務局(いぶすき観光インフォメーション内)
☎263939

お知らせ

軽自動車税の 減免申請

身体障害者手帳や療育手帳、精神障害者保健福祉手帳等の交付を受けている人は、軽自動車税が減免されます。減免を受けるためには、申請が必要です。

※4月は軽自動車税の納期です。納め忘れないよう、早めに納付しましょう。

■申請締切日 4月25日(月)申請・問い合わせ先
○税務課市民税係
☎22111(内線223)
○山川分室税務係
☎341118
○開聞分室税務係
☎3111(内線111)

市では、固定資産税納税者の土地および家屋価格等縦覧

固定資産税の縦覧

山川庁舎で行っていた船員手帳に関する窓口が、4月1日から指宿庁舎に変わります。

船員手帳の申請や交付、書き換え、再交付、訂正、写真張り換え、記載事項証明などは、山川庁舎での取り扱いができませんので注意してください。

窓口・問い合わせ先
商工水産課水産係
☎22111(内線311)



帳簿の縦覧を実施します。なお、固定資産税の納税義務者には、評価額や税額などを記載した課税明細書を4月中旬ごろに発送します。

■縦覧期間 4月1日(金)～5月31日(火)

※土・日・祝日は除く

■縦覧時間 8時30分～17時15分

縦覧場所・問い合わせ先
○税務課固定資産税土地係・家屋係
☎22111(内線227)
○山川分室税務係
☎341118
○開聞分室税務係
☎3111(内線111)

船員手帳の 申請窓口

山川庁舎で行っていた船員手帳に関する窓口が、4月1日から指宿庁舎に変わります。

船員手帳の申請や交付、書き換え、再交付、訂正、写真張り換え、記載事項証明などは、山川庁舎での取り扱いができませんので注意してください。

窓口・問い合わせ先
商工水産課水産係
☎22111(内線311)

いぶすきからの季節は注意!!

光化学オキシダント

例年4月から5月にかけて、九州北部を中心に、光化学オキシダント注意報が発令されています。

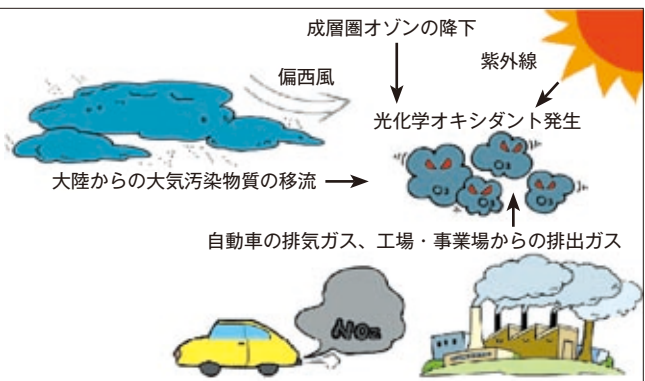
注意報が発令された地域内の学校等では、屋外での活動を中止し、児童・生徒を屋内に避難させるなどの対応に追われます。

日差しが強く、気温の高い風の弱い日は、光化学オキシダントの濃度が高くなりやすくなります。

光化学オキシダントとは

工場や自動車から排出される窒素酸化物や炭化水素などが、太陽の紫外線によって光化学反応を起こし、光化学オキシダントという有害な物質を発生させます。

光化学オキシダントは、一定濃度以上になると、目がちかちかしたり、のどが痛くな



ったりすることがあります。光化学オキシダントのほとんどはオゾンです。オゾンは、成層圏では有害な紫外線を吸収しますが、地上では毒性が強く、高濃度では人体に大きな影響があります。

注意報発令時の対応

注意報の発令は、県が行うことになっています。発令された場合は、防災無線等を通じて皆さんにお知らせします。その際は、屋外での激しい運動をできるだけ控えてください。特に、子どもや体調の悪い人は注意が必要です。

ただし、光化学オキシダント注意報の発令基準濃度では、重い症状が現れることはほとんどありません。

※目がちかちかする、のどが痛いなどの症状が現れた場合は、洗眼やうがいなどをを行い、室内で安静にしてください。

症状が改善しない場合は、医療機関の診断を受け、市環境政策課環境政策係または加世田保健所に連絡してください。

連絡・問い合わせ先
○環境政策課環境政策係
☎22111(内線242)
○加世田保健所衛生・環境課
☎09932317

平成23年度 スポーツカレンダー

問い合わせ先 市民スポーツ課 ☎270203					
期日	行事名	会場	期日	行事名	会場
5月5日(木)	こどもの日体育施設無料開放	指宿総合体育館ほか	11月2日(水)	県高等学校駅伝競走大会	市営陸上競技場周辺
14日(土)	トライアスロン大会(～15日)	市営陸上競技場周辺	11日(金)	県中学校駅伝競走大会	市営陸上競技場周辺
7月10日(日)	県民体育大会南薩地区大会	南薩地区内各体育施設	27日(日)	指宿市駅伝競走大会	市営陸上競技場周辺
18日(月)	マリンスポーツ体験の日	B&G山川海洋センター(艇庫)	12月18日(日)	南日本10kmロード通信競技大会	市営陸上競技場周辺
9月11日(日)	中学校体育大会	各中学校	1月7日(土)	いぶすき菜の花マラソン大会 開会式	指宿総合体育館
17日(土)	県民体育大会(～18日)	鹿児島市周辺	8日(日)	いぶすき菜の花マラソン大会	市内一円
23日(金)	県長距離走指宿大会	市営陸上競技場周辺	21日(土)	いぶすき菜の花マーチ(～22日)	市内一円
10月2日(日)	小学校運動会	各小学校	29日(日)	県地区対抗女子駅伝競走大会	霧島市
16日(日)	市長距離走大会	市営陸上競技場周辺	2月18日(土)	県下一周市郡対抗駅伝競走大会(～22日)	県内一円
30日(日)	指宿市民体育祭	市営陸上競技場			

※日程や会場などを変更する場合があります。

高齢者の 無料砂むし温泉入浴



のんびりしませんか

市では、市内に居住する高齢者などを対象に、砂むし温泉の無料入浴事業を実施しています。

■対象者
市内居住の65歳以上のおおよび身体障害者手帳を所有する人

※医師から入浴に支障があると診断されている人は、遠慮してください。

■利用施設
砂むし会館「砂楽」

※「山川砂むし保養施設」では利用できません。

■利用回数
年24回以内

※平成24年3月31日まで

■利用時間
平日9時～15時
※土・日・祝日(年末年始・ゴールデンウィーク・お盆の期間を含む)は観光客の利用が多いため、利用できません。

■手続き・持参するもの
手続きは「砂楽」で行います。

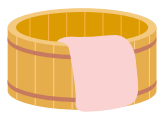
住所、年齢などが確認できるもの(被保険者証、運転免許証など)または身体障害者手帳を受付に提示してください。以降は、砂楽が発行する「砂むし温泉利用券」を持参してください。

なお、再発行はしませんので紛失しないように注意してください。

※初めて入浴する際に、入浴券を発行します。

※貸浴衣・タオル代(各100円)は、自己負担となります。

問い合わせ先
○砂むし会館「砂楽」
☎3900
○長寿介護課長寿社会係
☎22111(内線251)



農作業事故ゼロ 運動月間

4月は「春の農作業事故ゼロ運動月間」です。

農業機械による農作業事故を防ぐため、次のことに注意し、安全に心掛けましょう。

安全対策事項

- ①ゆとりを持った、無理のない農作業を行いましょう。
- ②農業機械の点検・整備、作業場所の安全確認を行い、いつでも農業機械を緊急停止できるように準備しておきましょう。
- ③ほ場への進入路や段差、路肩には十分注意し、農業機械の転落・転倒を防ぎましょう。
- ④一般道路での走行は、他の車両に注意しましょう。また、他の車両から分かりやすいように反射材などを付けましょう。
- ⑤農作業中の安全を確保するため、作業は明るいうちに複数の人で行いましょう。
- ⑥農作業に出掛ける前には家族などに声を掛け、作業予定時間や所在を明らかにしましょう。
- ⑦トラクターに乗車する際は、

もう設置はお済ですか？

住宅用火災警報器

あなたと家族の命を守る！

消防法により、すべての住宅に住宅用火災警報器の設置が義務付けられました。

- 新築・改築する住宅
平成18年6月1日から設置が義務付けられています。
- すでにお住まいの住宅
平成23年5月31日までに設置が必要です。

①警報器の取り付け場所

すべての寝室、階段の踊り場の天井または壁に設置が必要です。

自動火災報知設備やスプリンクラー設備が設置されている部屋等は、設置の必要はありません。

②警報器の取り付け位置

警報器は、天井または壁に取り付けます。

住宅用火災警報器取り付け場所の目安



悪質販売に注意

消防署が特定の業者に販売を依頼したり、直接販売したりすることはありません。



問い合わせ先
 ○指宿消防署 ☎225111
 ○山川開閉分遣所 ☎340119
 ○危機管理室危機管理係 ☎22111 (内線152)

温泉入浴利用料の一部を助成

市では、ヘルシーランドとレジャーセンターかいもんを利用する65歳以上のの人などを対象に、1回につき200円の割引を受けることができる「温泉入浴利用券」を発行しています。

■対象者 市内に居住する65歳以上の人および身体障害者手帳を所有する人

■対象施設

- ヘルシーランド(温泉のみ)
- レジャーセンターかいもん

■助成内容 1回につき200円(年間48枚まで)

■受付 4月1日(金)から

※事前に電話で連絡をいただければ、発行までの時間が短縮できます。

■有効期限 発行日から平成24年3月31日まで

■受付・問い合わせ先

- 健康増進課健康保険係 ☎22111 (内線284)
- 山川支所市民福祉課健康福祉係 ☎34113
- 開閉支所市民福祉課健康福祉係 ☎33111 (内線131)

県議会議員選挙の投票日

■投票日・時間
 4月10日(日) 7時～18時
 (ただし、鰻地区と尾下地区は16時まで)

※終了時刻に注意してください。

■期日前投票

○期間 4月2日(土)～9日(土)

○場所 指宿庁舎、山川文化ホール、開閉庁舎

○時間 8時30分～20時(ただし、山川文化ホールと開閉庁舎は18時まで)

※指宿庁舎、山川文化ホール、開閉庁舎では終了時刻が異なりますので注意してください。なお、期日前投票は、住んでいる地域に関係なく、いずれの投票所でもできます。



問い合わせ先
 選挙管理委員会事務局 ☎22111 (内線114)

シートベルトとヘルメットを着用しましょう。

⑧作業中の災害に備え、労災保険等に加入しましょう。

※労災保険については、いぶすき農業協同組合の各総合支所に問い合わせてください。

問い合わせ先
 農業委員会事務局振興係 ☎22111 (内線723)



交通事故 無料相談会

損害賠償額の精査、治療や後遺症に関する不安や悩みなど、交通事故に関するすべての相談が可能です。

■日時 4月16日(土)10時～15時

■場所 市民会館小会議室

※電話による無料相談もできます(月～金・9時～16時)。

予約・問い合わせ先

NPO交通事故被害者救済推進協会
 南薩地区担当 有田ムツミ ☎099-345-11089

4月納付分からの「協会けんぽ」保険料率が上昇します

Q 「協会けんぽ」とは何ですか。

A 中小企業で働く従業員や、その扶養になっている人たちが加入している健康保険です。

以前は、国(社会保険庁)が運営していましたが、平成20年10月1日から、新たに設立された全国健康保険協会が運営しています。

Q 「協会けんぽ」に加入しているか分からない。

A 健康保険被保険者証(保険証)の下部に、保険者名称が記載されていますので確認してください。

保険者名称が「全国健康保険協会○○支部」または「○社会保険事務局(○○社会保険事務所)」となっている人は、協会けんぽに加入しています。

保険料率が0・15%上昇し、9・51%に

協会けんぽは、保険料収入が落ち込む一方、医療費や高齢者医療への支援金の支出が増えており、財政は依然として厳しい状況になっています。

そのため、本年3月分の保険料(4月納付分)から、鹿児島支部の健康保険料率は9・51%(以前は9・36%)となり、2年連続して引き上げることになりました。

また、40歳以上の人に対する介護保険料率(全国一律)も、1・50%から1・51%に引き上げられました。

加入者の医療と健康な生活を支えるため、皆さんのご理解と協力をお願いします。

問い合わせ先

全国健康保険協会 鹿児島支部 ☎099-219-1734

人権問題シリーズ 64

障害者の人権

車いすバスケットや視覚障害者の陸上競技など、選手は力強いプレーやその迫力には圧倒されます。また、パソコンや情報処理などの高い技術を身につけた人も多く存在します。しかしその陰には、計り知れない努力と経験の積み重ねがあります。「障害がある」からと決めつけず、個性や能力を見極め、手立てを考える共生社会を築くことが求められています。

「人権の世紀」と呼ばれる現在、差別や偏見といった、心のバリア(障壁)を取り除き、さまざまな理由で差別されないようにすることが必要です。病気の人や障害のある人など社会的に弱い人たちが、住み慣れた地域社会の中で普通に暮らせる環境をつくり、すべての人がお互いの人格と個性を尊重し、支え合っていくことが大切です。

問い合わせ先

地域福祉課児童母子福祉係 ☎22111 (内線271)

4月の図書館カレンダー

Calendar grid for April with days of the week and dates.

- 月曜...休館日
火曜...えほんのひろば (指宿図書館) 10:30~11:15
5日...わらべうたのへや (指宿図書館) 11:15~11:45
5日...「はる、る・る・るイラスト展」(指宿図書館)~30日
9日...ふれあい映画会 (山川図書館) 14:00~14:40
15日...よるのおはなし会 (指宿図書館) 19:30~20:00
16日...おはなし会 (開間図書館) 11:00~11:30
17日...おはなしのとびら (指宿図書館) 10:30~11:30
23日...ボランティアおはなし会(山川図書館) 14:00~14:30

図書館からのお知らせ

貸出券の更新を行っています

指宿図書館では、貸出券の更新を行っています。まだ手続きをしていない人は、貸出券をカウンターまで持参してください。

「新着図書の日」と「プラス1冊貸出日」

指宿・山川図書館では10日・23日を、また、開間図書室では23日を「新着図書の日」として、館内に新しい本を並べています。

『はる、る・る・るイラスト展』を開催

指宿図書館では、やまださぶろう氏(本市在住)のイラスト展を開催します。

期間 4月5日(火)~30日(土)

場所 指宿図書館1階

献本 次の方から献本がありました。(敬称略) 末吉和弘

今月のおすすめ

一般図書(山川図書館)

【内容】



おしまいのデート 瀬尾まいこ(著) 集英社

高校教師・上じいは、当時不良の俺にいつも玉子丼をごちそうしてくれた。お返しに社会人になった俺は毎月、上じいと待ち合わせて玉子丼をごちそうするようになった。

児童図書(指宿図書館)

【内容】



写真で読み解くことわざ大辞典 倉島節尚(監修) あかね書房

「つじつまが合う」「つじ」と「つま」って何? 「同じ穴のむじな」は、どんな動物? ことわざや慣用句、四字熟語、故事成語の意味や語源・使い方を、豊富な写真で解説。見て楽しめる辞典です。

ホームページ http://www6.ocn.ne.jp/~s_mame/index.html

本のひろば

指宿図書館 42220027

山川図書館 43500000

開間図書室 4248077

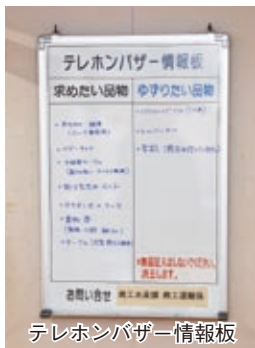


成川公園からの眺め

成 川公園で若い人に混じり、グラウンド・ゴルフをするのが楽しみです。とても眺めの良い所です。(90歳・ヒサ婆)

県 内に生まれ育ったのに、砂むし温泉に入ったことがないという友人を砂むしに連れて行きました。初体験にとっても喜んでいました。そういう人にどんな良さを知ってほしいです。(72歳・ぼっかぼっか)

市 役所指宿庁舎1階のトイレの横に「テレホンバザー情報板」という掲示板があります。「求めている品物」「ゆずりたい品物」が書かれていますので、利用してみたいかがでしょうか。詳しくは、商工水産課商工運輸係(☎2111内線312)へお尋ねください。



テレホンバザー情報板

他 県の方から、「指宿は、(海岸など)ウオーキングに適した良い所ですよネ」って言われました。「あっ、そうなんだ」と、つい地元にいると気が付かない面を指摘されたようでした。(55歳・ミツばあばあ)

新 幹線で、遠く離れた友達との距離も、かなり縮まりますね。友達との食事を利用してできるようなお店の紹介をということですが、観光客向けにさまざまな食に関するパンフレットが発行されています。観光案内所などに置いてありますので、こちらも利用してみたいかがでしょうか。



観光パンフレットには地元情報が満載

湯宿茶屋 寄ってらっしゃい ぶす 湯宿茶屋 ここは市民の集いの場。広報紙お知らせ版のクイズに応募いただいた意見を掲載しています。



不 用品のリサイクル情報を掲載していただければ、必要としている人の役に立てると思っています。(37歳・k a o)

広 報紙で、「こんな所があったの?」とか、今まで知らなかった(昔ながらの)行事など、勉強になることも多いです。先日、指宿駅前の足湯で、学生さんが場所を譲ってくれました。ありがとうございます。(54歳・砂64子)

以 前、広島に住んでいたころ、広報紙を送ってもらい、友達にも見せていました。指宿に帰郷して数年。毎年、広島から友達が観光に来てくれます。新幹線全線開業で、今まで以上に来てくれそうです。そこで、ランチや食事にちよっと出掛けてみたいお店なんて紹介していただけるとありがたいです。あと「健康教室」のコーナー、いいですね。(51歳・菜の花おばさん)

4月の広報つよみ calendar with dates and events like '昭和の日', 'アロハウオーク&アロハ宣言', 'いぶすき電宮伝説バスツアー', '芸能の祭典', '九州オールドカーフェスタ指宿かいもん', '交通事故無料相談会', '九州オールドカーフェスタ指宿かいもん', '芸能の祭典', '県議会議員選挙', '小・中学校入学式', '高校入学式'.

誕生

(※印は左ページに写真掲載)

指宿地域

清松	富永	児玉	宮田	永野	谷迫	田村	桐田	堂下	吉元	有留	池元	隈	狩野	今村
慶次	心と	隆哉	怜奈	凛音	孝祐	優妃	宗忠	凛々花	優菜	春羽	侑牙	行都	悠斗	琴音
玉利	高野原	五郎ヶ岡	外城市	高野原	南十町	下里	高野原	大園原	片野田	五郎ヶ岡	下里	宿病院	国立指	南迫田
直孝	里拓	か泰	ゆ貴	奈周	笑祐	由嘉	志津	裕佑	糸秀	玲剛	俊恵	留信	文匠	里朋
子寿	美也	り隆	かり久	央子	和仁	美治	香正	貴樹	織人	佳	介	利子	行子	美久

山川地域

物袋	北村	福島	横矢	濱田	岩田	川副	民名	岡元	開閑地域	上林山	蓮香	久保	永吉	橋口	谷口	浜村
萌花	優羽	小春	陽南	花乃	愛姫	壮樹	鹿島	心音	入野	山愛結	翔夢	保お	由妃	結衣	桐葵	太創
寝屋川市	薩川内市	宮崎県	須崎市	高知市	愛知市	始良市	鹿児島市	入野	野	平原	町4区西	谷村上	森松西	町5区西	下原	町8区
明拓	郁公	まさ	真正	真雄	み明	志元	歩真	歩真	野	原	美健	恵	洋	直正	可奈	智昭
花吾	美紀	江一	惟勝	美介	典	織樹					樹史	美也	美彦	美彦	恵介	美仁

追悼

指宿地域

中	吉	中	木	有	大	小	迫	永	迫	岡	下	野	坂	吉	中	黒	上
菌	永	侯	原	留	山	山	美	嶺	智	野	曾	元	下	崎	野	岩	田
義	義	マル	久	茂	ツル	キ	智	保	恵	市	山	浩	綾	和	ツ	マ	ス
雄	雄	コ	子	茂	子	ミ	子	保	子	郎	勇	一	子	子	ル	ツ	エ
88	82	89	76	81	94	75	76	66	59	60	55	50	86	78	87	89	83
上	北	中	丈	下	宮	柳	五	湯	迫	岩	五	石	岩	道	戸	下	岩
出	北	福	六	吹	ヶ	田	郎	山	北	本	郎	嶺	本	上	迫	東	本

開閑地域

豊	川	下	水	西	御	下	西	下	下	樋	荒	桑	中	菱	福	永	平	中	西	新	紺
留	畑	拂	溜	村	鍵	鍵	川	拂	御	渡	武	鶴	村	川	永	田	山	野	侯	村	屋
エ	まい	郁	フ	サ	嗣	ウ	則	ウ	メ	久	一	ミ	清	タ	イ	ナ	政	昭	シ	ミ	弘
ミ	い	代	ミ	エ	雄	ヨ	孝	メ	シ	展	子	ワ	香	ネ	セ	ル	雄	六	子	エ	子
87	21	46	91	91	84	102	83	84	83	81	82	83	83	89	93	88	79	62	85	82	78
南	福	荒	川	東	下	荒	下	荒	下	町	町	西	今	清	前	前	谷	前	寺	小	井
九	中	田	尻	開	吉	田	吉	田	吉	2	8	村	村	水	蘭	原	村	原	川	川	出
州市	陵		西	閑	田					区	区	村	村		下	上	上	上	西	西	下

2月28日までの受付

掲載を希望する人は、届出時に、市民協働課、山川・開閑支所市民福祉課窓口で申し付けてください。
他市町村で届け出した人でも、希望があれば掲載しますので連絡してください。
(敬称略)



篤志

次の方々が市社会福祉協議会に寄付してくださりました。ありがとうございます。
(敬称略)
一般寄付
迫北グランドゴルフ
ホールインワン寄金

～子どもはまちの宝です～

わが家の自慢

清松 慶次ちゃん
やっ与会えたね。家族皆で成長してゆこうね!

田村 優妃ちゃん
生まれてきてくれてありがとう。

堂下 凛々花ちゃん
すくすく元気に育つてね。

濱崎 悠佑ちゃん
生まれてきてくれてありがとう。大好きだよ。

北村 優羽ちゃん
わが家のアイドル☆元気に育つてね。

横矢 陽南ちゃん
優しい子に育つてね。

蓮香 翔夢ちゃん
夢に向かって元気に翔んでけ!!

永吉 由妃珠ちゃん
ようこそ!!わが家へ☆

広報紙お知らせ版にクイズを掲載中

現在、広報紙お知らせ版にクイズを掲載しています。クイズに答えて素敵な賞品を当ててみませんか。

また、お知らせ版では、クイズの賞品を提供していただける商店や事業主の皆さんも募集しています。

問い合わせ先
市長公室広報統計係
☎21111 (内線127)

お子さんやお孫さんの写真掲載を希望する人は、子どもの名前とふりがな、性別、生年月日、保護者名、住所・地区名、電話番号、お子さんへのメッセージ(2MB以内)、メール(画像は2MB以内)、郵送、持参のいずれかで応募してください。

※紙面スペースの都合上、応募者全員を掲載できない場合がありますので、あらかじめご了承ください。

応募・問い合わせ先
〒891-0497
指宿市十町2424
指宿市市長公室広報統計係
☎21111 (内線127)

シリーズ共生・協働

加入していますか？

暮らしを支える自治会

今月号の広報紙別冊「指宿市協働のまちづくり指針」概要版でも紹介していますが、地域社会を維持・形成するために欠かせない団体として「自治会」があります。

市内には現在、指宿地域に87、山川地域に68、開閑地域に29の自治会があります。自治会は、それぞれの地区で自治活動を行っているほか、市からのお知らせの放送や文書の配布、地区内の街灯やごみ収集所の管理などを自主的にを行っています。自治会のこれらの活動によって、市民の皆さん一人ひとりが、日常的に何らかの形で恩恵を受けています。

また、万一の災害発生時には、近隣の住民同士の助け合いや地区民の協力がとても重要になります。自治会に加入していると、顔見知りであることから、周囲の人に気軽に声を掛けることができます。

このようなことから市では、市民の皆さんが、より安全・安心な暮らしやすい生活を送れるように、自治会への加入を積極的に勧めています。

お住まいの地区の自治会に加入を希望する人で、誰に連絡していいのかわからない場合は、問い合わせてください。

問い合わせ先
市民協働課パートナーシップ推進係
☎21111 (内線211)

いぶすき菜の花マラソンは健康増進に有効か

分かりやすい医療の話

MEDICAL LECTURE

今 Doctor
月のドクター

指宿医師会 鹿島 克郎



過去最多の2万1千人が参加した「いぶすき菜の花マラソン大会」。私も参加するようになり、早8年になりました。

スタートから12km付近まで走ると前面に池田湖、遠くに開聞岳、沿道に満開の菜の花、そして大きな声援。徐々に心も体も温まり、エンドルフィン（脳内で分泌される鎮痛作用物質）が脳内に溢れ、15km付近でいわゆるランナーズハイ（長時間走り続けた際に気分が高揚する様子）に到達します。しかし、30km付近からふくらはぎに乳酸が溜まり、35km地点の山川駅を過ぎた長い坂はどうしても歩くこととなります。国立病院前の声援でまた復活し、そしてようやくゴ

ール。毎年同じパターンになり、きつい思いをするにもかかわらず、また参加してしまうのは、公式テーマソング「菜の花の街」を聞きながらスタート地点に立つ時の高揚感が忘れられないせいでしょう。

最近、マラソン談義を始めるのと止まらなくなるため、自重するようにしています。膝痛でコンドロイチンやグルコサミンを飲むなんて話を聞くと黙っていられません。そんなものが効くはずはないからです。マラソン練習を始めた人によくある膝痛ですが、これは大腿四頭筋の筋力低下に伴う靭帯炎によることが多いのです。自分の筋力以上の練習が原因なので、練習量を減らしながらストレッチと筋トレを上手にやれば克服できます。

ところで、マラソンって健康に良いのでしょうか。ポストンマラソン出場者60人の心臓超音波検査や採血データを報告した科学論文では、1カ月に300km以上のトレーニングをしている人以外は、心臓に有害だった

とあります。少数報告で参考にしかありませんが、これによると、菜の花マラソン参加者のおよそ5%のランナーだけが問題無いということになります。数年前、本大会でAED（自動体外式除細動器）により救命された2名のランナーがいました。いずれもベテランランナーでしたが、体調不良にもかかわらず無理をした点やゴール直前で倒れた点が共通していました。ICD（植込み型除細動器）治療が行われた2人には、その後不整脈発作が全くないことから、当日、予想以上の負担が心臓にかかった可能性があります。

一方、アメリカ心臓病学会は1日20分、週3日以上ジョギング（有酸素運動）を行えば、心臓血管病のリスクが軽減すると報告しています。マラソン出場に向けて定期的に運動することは健康増進に繋がりますが、準備不足の時や体調不良の時は、レース出場を断念する勇気を併せ持つ必要があるといえるでしょう。